

AMTSBLATT

Gemeinde
Horka



Gemeinde
Kodersdorf



Gemeinde
Neißeau

Gemeinde
Schöpstal

VERWALTUNGSVERBAND WEISSER SCHÖPS/NEISSE

Herausgeber: Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße. Für amtliche Mitteilungen verantwortlich: Verbandsvorsitzender oder seine Vertreter im Amt

Anzeigenannahme: WEITBLICKVERLAG, Königshainer Straße 5, 02906 Niesky, Telefon 03588 2944345, Fax 03588 2944347, E-Mail: info@weitblickverlag.de

Satz + Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH, Gewerbestraße 2, 02747 Herrnhut, Telefon 035873 418-0, Fax 41888

Nr. 3

2. März 2024

29. Jahrgang

Faschingsdeko in
„Unserem Spatzennest“

Kindergarten -HELAU!!!



INHALT

Amtliche Bekanntmachungen

Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße	S. 2
Gemeinde Horka	S. 3
Gemeinde Kodersdorf	S. 4
Gemeinde Neißeau	S. 4
Gemeinde Schöpstal	S. 5

Mitteilungen und Informationen

Gemeinde Horka	S. 10
Gemeinde Kodersdorf	S. 14
Gemeinde Neißeau	S. 22
Gemeinde Schöpstal	S. 28

Die **nächste Ausgabe**
erscheint am 6.4.2024.

Redaktionsschluss
ist der 19.3.2024.

Redaktion Amtsblatt
Sabine Anders
Verwaltungsverband
Weißer Schöps/Neiße
Straße der Freundschaft 1
02923 Kodersdorf
Telefon 035825 70049
amtsblatt@vvswn-mail.de
www.weisserschops-neisse.de

Amtliche Bekanntmachungen

des Verwaltungsverbandes
Weißer Schöps/Neiße und der Gemeinden
Horka, Kodersdorf, Neißebeue und Schöpstal

Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße

Straße der Freundschaft 1
Telefon: 035825 700-0, Fax: 035825 700-18
E-Mail: sekretariat@vwsn-mail.de
Internet: www.weisserschoepps-neisse.de

Öffnungszeiten:

Montag 9.00–12.00 Uhr
Dienstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–16.00 Uhr
Donnerstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr
Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Absprache

Für amtliche Bekanntmachungen des Verwaltungsverbandes verantwortlich: der Verbandsvorsitzende

Änderung der Öffnungszeit

Am **Donnerstag, dem 28. März 2024** (Donnerstag vor Karfreitag) ist der **Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße** einschließlich **Standesamt und Einwohnermeldeamt** nur bis **16.00 Uhr** geöffnet.

Einladung

Die nächste **Sitzung des Verwaltungsverbandsausschusses des Verwaltungsverbandes Weißer Schöps/Neiße** findet am **Donnerstag, dem 14. März 2024, um 8.00 Uhr** in der Gemeinde Kodersdorf (Ratszimmer), Straße der Freundschaft 1, 02923 Kodersdorf, statt.

Tagesordnung und Ort der Sitzung werden rechtzeitig in den Schaukästen sowie auf der Homepage des Verwaltungsverbandes bekanntgegeben.

gez. Hänsch, Verbandsvorsitzender

Bekanntgabe der Beschlüsse aus der öffentlichen Sitzung der Verbands- versammlung des Verwaltungsverbandes Weißer Schöps/Neiße am 31. Januar 2024

Beschluss 001/05/2024

Wahl der Mitglieder für den gemeinsamen Gemeindevwahlausschuss für die Gemeinden Horka, Kodersdorf, Neißebeue und Schöpstal im Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße

Beschluss 002/05/2024

Beschluss zur Feststellung des Jahresabschlusses 2022 des Verwaltungsverbandes Weißer Schöps/Neiße

Wahlhelfer für die Europawahl und Kommunalwahlen 2024 gesucht

Sehr geehrte Damen und Herren,
am 9. Juni 2024 finden in den Gemeinden Horka, Kodersdorf, Schöpstal und Neißebeue die Europawahl und die Kommunalwahlen (Kreistagswahl, Gemeinderatswahl und Ortschaftsratswahl) statt.
Haben Sie Interesse an einem Amt im Wahllokal als Wahlhelfer (Schriftführer, Beisitzer, Stellvertreter), dann melden Sie sich bitte bis spätestens 31. März 2024 bei Herrn Knäbel im Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße, Telefon-Nr. 035825 70019.

Varroosebekämpfung 2024

Die Varroose (Varroa-Milbe) ist eine behandlungspflichtige Erkrankung der Bienen.

Auch im Jahr 2024 beteiligt sich die Sächsische Tierseuchenkasse (TSK) wieder an den Kosten für die Behandlung von Bienenvölkern. Bis zum **15. April 2024** sind durch die Imker direkt oder über den Imkerverein die Arzneimittel beim Landratsamt Görlitz, Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt (LÜVA), Georgewitzer Straße 58, 02708 Löbau zu bestellen (per Post, per Fax 03581 663-72301 oder per E-Mail: tiergesundheits@kreis-gr.de).

Jeder Imker kann für jedes bei der Tierseuchenkasse gemeldete Volk folgende Mittel erhalten:

- Variante 1: 50 ml Oxalsäuredihydrat 3,5 % je Volk (ab 10 Völker) oder
Variante 2: 500 ml 60 %-ige Ameisensäure je Volk zur Anwendung im Nassenheider Verdunster (je zwei Völker bestellbar) oder
Variante 3: 1 Packung Thymolpräparat (Thymovar) für drei Völker bzw. zwei Packungen für fünf Völker

Zur Beachtung: Die Bestellung von Oxalsäuredihydrat ist ab zehn Völkern möglich. **Eine Bestellung von Medikamenten ist erst ab zwei gemeldeten Völkern möglich.**

Die Imkervereine können ihre Bestellung listenmäßig an das LÜVA übergeben. In den Listen müssen der Name und die Anschrift des Imkers, die Völkerzahl, die Tierseuchenkassen-Nummer und das gewünschte Arzneimittel angegeben sein. Imker, die nicht Mitglied in einem Imkerverein sind, richten ihre Bestellung bitte direkt an das LÜVA. Ein Nachweis über Beitragszahlungen bei der Tierseuchenkasse ist in jedem Fall der Bestellung beizufügen.

Bei der Bestellung teilen Sie bitte auch eine Telefonnummer für eventuelle Rückfragen mit.

Ihre telefonischen Rückfragen richten Sie bitte an Frau Ines Vetter 03581 663-2336.

Nach Eintreffen der Arzneimittel für die Varroabehandlung erfolgt die Ausgabe an den Standorten des LÜVA in Niesky und Löbau.

Informationen zur Schweine, Schaf- und Ziegen-Datenbank Herkunftssicherungs- und Informationssystem für Tiere (HIT)

Landkreis Görlitz
Landratsamt
Lebensmittelüberwachungs-
und Veterinäramt (LÜVA)
Postfach 30 01 52
02806 Görlitz
Telefon 03581 6632301
Fax 03581 663 72301
Internet: www.kreis-goerlitz.de
E-Mail: tiergesundheits@kreis-gr.de

Seit dem **1. August 2023** sind in HIT zusätzlich zu den bisherigen Stich-tags- und Zugangsmeldungen innerhalb von sieben Tagen auch **Abgangs-**meldungen für Schweine, Schafe und Ziegen vorzunehmen.

Mit **Abgang** ist, wie bei Zugang, die Tierbewegung von **lebenden Tieren** in und aus dem Betrieb gemeint.

D. h., zu melden sind Zugänge oder Abgänge zu oder von einer Betriebsnummer, keine internen Umsetzungen, wenn es die gleiche Betriebsnummer ist.

Tod, Verendung und Hausschlachtung sind nicht als Abgang zu melden! Gehen die Tiere vom Betrieb zum Schlachthof, meldet der Betrieb den Abgang.

Der Schlachthof meldet weiterhin nur den Zugang von Tieren.

Ziel der EU-Vorgaben ist die weitere Erhöhung der Effektivität der Tierseuchenbekämpfung. Im Falle eines Seuchenausbruchs muss unverzüglich und umsichtig gehandelt werden. Die Datenbankinformationen erleichtern eine schnelle Abklärung von Infektionswegen und Infektionsursachen.

Eine detaillierte Beschreibung (Anleitung) zur Eingabe von Bewegungsmeldungen sind unter folgendem Link zu finden:

<https://www.hi-tier.de/Entwicklung/Konzept/Sonstiges/schweine002.htm>

<https://www.hi-tier.de/Entwicklung/Konzept/Sonstiges/schafziege001.htm>

Hinweis: Diese Information nennt lediglich die Schwerpunkte.

Stand: Februar 2024

Bekanntmachung des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L.

Am **Montag, 11. März 2024**, findet um **18.00 Uhr** die nächste **Sitzung des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L.** im Ortschaftszentrum der Gemeinde Neißeaue/OT Kaltwasser, Horkaer Straße 1 in 02829 Neißeaue statt.

Tagesordnung:

öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung und Begrüßung der Gäste
 - Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
 - Feststellung der Beschlussfähigkeit
 - Festlegung der zwei Unterzeichner der Sitzungsniederschriften
 - Bestätigung der Tagesordnung
2. Bestätigung der Niederschrift der Sitzung vom 20. November 2023
3. Bürgersprechstunde
4. Beratung und Beschluss über die Vergabe der Leistungen zur Erneuerung der Abwasserentsorgung in Mückenhain, Beschluss Nr. 01/2024
5. Beratung und Beschluss zur Erschließung Baugebiet „Am Wasserturm“, Beschluss Nr. 02/2024
6. Informationen der Verwaltung
7. Anfragen/Mitteilungen der Verbandsmitglieder

nicht öffentlicher Teil

gez. C. Biele, Verbandsvorsitzender

Zweckverband Abwasser Rothenburg/O.L. Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Görlitz Service GmbH Außenstelle Rothenburg

Bei Störungen im Abwasserbereich erreichen Sie uns unter unserer

Hotline: 03581 33555

Ihr Dienstleister – Stadtwerke Görlitz Service GmbH

Gemeinde Horka

Telefon: 035892 3273, Fax: 035892 3041

E-Mail: info@gemeinde-horka.de

Internet: www.horka.de

Öffnungszeiten:

Donnerstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Absprache

Für amtliche Bekanntmachungen der Gemeinde Horka verantwortlich:
der Bürgermeister

Änderung der Öffnungszeiten

Am **Donnerstag, dem 28. März 2024** (Donnerstag vor Karfreitag) ist das **Gemeindeamt Horka** nur bis **16.00 Uhr** geöffnet.

Einladung zur Gemeinderatssitzung

Die nächste **Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Horka** findet am **Dienstag, dem 12. März 2024, um 19.00 Uhr** im Ortschaftszentrum Biehain, Am Erlichberg 1, statt.

Die Tagesordnung wird rechtzeitig auf der Homepage und in den Schaukästen der Gemeinde bekanntgegeben.

Beschlüsse aus der Sitzung des Gemeinderates am 14. Februar 2024

Beschluss-Nr. 02/2024

Beitritt der Gemeinde Horka zur Flächenentwicklungsgesellschaft des Landkreises Görlitz mbH

Beschluss-Nr. 03/2024

Annahme von Spenden

Herzlichen Dank an die Spendengeber!

Beschluss-Nr. 04/2024

Antrag auf Befreiung nach § 31 Abs. 2 BauGB (Dacheindeckung) auf dem Flurstück 92/4 der Flur 2, Gemarkung Biehain

Beschluss-Nr. 05/2024

Antrag auf Errichtung eines Anbaues an ein vorhandenes Wochenendhaus auf dem Flurstück 177/3 der Flur 6 Gemarkung Horka

Einladung zur Ortschaftsratssitzung Biehain

Die nächste **Sitzung des Ortschaftsrates Biehain**

findet am **Montag, dem 11. März 2024**, statt.

Vorerst Treffpunkt **17.30 Uhr** Friedhof Biehain,

danach ca. **18.30 Uhr** im Ortschaftszentrum Biehain, Am Erlichberg 1.

Die Tagesordnung wird bekanntgegeben.

Einladung zur Ortschaftsratssitzung Mückenhain

Die nächste **Sitzung des Ortschaftsrates Mückenhain**

findet am **Montag, dem 11. März 2024, um 18.30 Uhr**

im Dorfhaus Mückenhain statt.

Die Tagesordnung wird bekanntgegeben.

Jagdgenossenschaft Horka

Einladung zur **Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Horka** am **Montag, dem 11. März 2024, um 19.00 Uhr** im Versammlungsraum der Gemeindeverwaltung Horka

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Protokollbekanntgabe vom 26. April 2023
3. Bericht des Vorstandes
4. Bericht der Kassenführerin
5. Bericht der Kassenprüfung
6. Diskussion zu den Berichten
7. Beschlussfassung zu den Berichten
8. Beschlussfassung über die Verlängerung der Pachtverträge für alle Reviere in der Gemeinde Horka
9. Beschlussfassung über die Aufnahme von Jagdpächtern in die bestehenden Jagdpachtverträge Nord-West und Süd-Ost
10. Beschluss über die befristete Aussetzung der Wildschadenspauschale
11. Beschluss über die Auszahlung des Reinertrages
12. Berichte der Jagdpächter
13. Schlusswort

Zu dieser Versammlung sind alle Eigentümer der bejagbaren Wald- und Feldflächen im Gemeindegebiet Horka herzlich eingeladen.

Christian Nitschke, Vorsitzender

Trinkwasserzweckverband „Neiße-Schöps“

Körperschaft des öffentlichen Rechts

Rohrnetzspülungen

Die turnusmäßigen Rohrnetzspülungen für die einzelnen Ortsteile erfolgen am

30. April 2024	in Mückenhain, einschließlich Mückenhain/Bhf.
2. Mai 2024	in Biehain
19. und 22. April 2024	in Horka

jeweils im Zeitraum **7.00 bis ca. 16.00 Uhr**.

Im genannten Zeitraum können zeitweise Druckschwankungen und durch die gelösten Ablagerungen Trübungen oder Verfärbungen auftreten. Bitte bevorraten Sie sich für diesen Zeitraum entsprechend Ihres Bedarfes mit Trinkwasser.

Zur Vermeidung von Störungen in der Hausinstallation halten Sie bitte, wenn möglich, alle Wasserabnahmestellen geschlossen, einschließlich Druckspüler bzw. Spülkästen (ggf. Hauptabsperrventil vor Wasserzähler schließen).

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Gemeinde Kodersdorf

Telefon: 035825 5252, Fax: 035825 5235

E-Mail: info@gemeinde-kodersdorf.de

Internet: www.kodersdorf.de

Öffnungszeiten:

Dienstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–16.00 Uhr

Donnerstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Absprache

Für amtliche Bekanntmachungen der Gemeinde Kodersdorf verantwortlich: der Bürgermeister

Änderung der Öffnungszeit

Am **Donnerstag, dem 28. März 2024** (Donnerstag vor Karfreitag), ist das **Gemeindeamt Kodersdorf nur bis 16.00 Uhr geöffnet**.

Einladung zur nächsten Gemeinderatssitzung

Die nächste **Sitzung des Gemeinderates Kodersdorf** findet am **Dienstag, dem 26. März 2024, um 19.30 Uhr** im Ratszimmer des Gemeindeamts Kodersdorf, Straße der Freundschaft 1, statt.

Die Tagesordnung wird rechtzeitig auf der Homepage sowie in den Schaukästen der Gemeinde bekanntgegeben.

gez. Schöne, Bürgermeister

Beschlüsse aus der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates Kodersdorf am 23. Januar 2024

Beschluss 01/2024

Erstellung eines kommunalen Wärmeplanes:
Ermächtigung zur Vergabe von Honorarleistungen

Beschluss 02/2024

Umbau Gutshaus zum DVZ: Zustimmung zu drei Nachträgen
Los 15 Außenputz an die Firma Siegfried Schur Baubetrieb GmbH

Beschluss 03/2024

Umbau Gutshaus zum DVZ: Zustimmung zum Nachtrag
Los 14 Malerarbeiten an die Firma Industrie und Raum GmbH

Beschluss 04/2024

Bevollmächtigung des Bürgermeisters zum Abschluss eines Grundstückskaufvertrages, Kodersdorf, Flur 19, Teilfläche vom Flurstück 82

Beschluss 05/2024

Vereinbarung zwischen der Verkehrswacht
Niederschlesische Oberlausitz e. V.
und der Gemeinde Kodersdorf zum Einsatz eines Verkehrshelfers

Beschluss 06/2024

Feststellung Jahresabschluss 2016

Beschluss 07/2024

Durchführung des Projektes „Lausitz-Haltestelle“ in Kodersdorf

Beschluss 08/2024

Antrag auf Vorbescheid: Errichtung Einfamilienhaus mit Garage, Flurstück 3/6, Flur 17, Gemarkung Kodersdorf

Beschluss 09/2024

Antrag auf Vorbescheid: Erweiterung Scheune, Flurstück 150/2, Flur 4, Gemarkung Kodersdorf

Hinweis: Der vollständige Wortlaut der ausgefertigten Beschlüsse ist auf der Homepage der Gemeinde Kodersdorf www.kodersdorf.de veröffentlicht.

Jagdgenossenschaft Kodersdorf

Einladung zur Mitgliederversammlung

der Jagdgenossenschaft Kodersdorf

am Dienstag, dem 19. März 2024, um 18.00 Uhr

in die Gaststätte Am Heideberg in Kodersdorf

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Gemeinsames Abendessen
3. Rechenschaftsbericht des Vorstandes
4. Kassenbericht
5. Diskussion zu den Berichten
6. Beschlussfassung zu den Berichten
7. Berichte der Jagdpächter der einzelnen Jagdgebiete
8. Beschluss Abrundungsvereinbarung mit Fam. Wiedebach-Nostitz
9. Beschluss Zahlung Wildschadenspauschale
10. Beschluss Reduzierung Jagdpacht 2024/2025
11. Wahl des Wahlvorstandes
12. Neuwahl Jagdvorstand
13. Sonstiges

Zu dieser Versammlung sind alle Eigentümer von bejagbaren Flächen herzlich eingeladen.

Wiesenhütter, Jagdvorsteher

Trinkwasserzweckverband „Neiße-Schöps“

Körperschaft des öffentlichen Rechts

Rohrnetzspülungen

Die turnusmäßigen Rohrnetzspülungen für die einzelnen Ortsteile erfolgen am

30. April 2024	in Särichen und Kodersdorf/Bhf.
6. Mai 2024	in Kodersdorf
7. Mai 2024	in Kodersdorf und Torga
8. Mai 2024	in Wiesa

jeweils im Zeitraum **7.00 bis ca. 16.00 Uhr**.

Im genannten Zeitraum können zeitweise Druckschwankungen und durch die gelösten Ablagerungen Trübungen oder Verfärbungen auftreten. Bitte bevorraten Sie sich für diesen Zeitraum entsprechend Ihres Bedarfes mit Trinkwasser.

Zur Vermeidung von Störungen in der Hausinstallation halten Sie bitte, wenn möglich, alle Wasserabnahmestellen geschlossen, einschließlich Druckspüler bzw. Spülkästen (ggf. Hauptabsperrventil vor Wasserzähler schließen).

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Gemeinde Neißebeaue

Telefon: 035820 60217, Fax: 035820 60218

E-Mail: info@gemeinde-neisseaue.de

Internet: www.neisseaue.de

Öffnungszeiten:

Dienstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–16.00 Uhr

Donnerstag 9.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Herr Wiesner bietet den Bürgerinnen und Bürgern ab sofort flexible Sprechzeiten an. Um vorherige Terminabsprachen wird jedoch gebeten.

Für amtliche Bekanntmachungen der Gemeinde Neißebeaue verantwortlich: der Bürgermeister

Einladung zur Gemeinderatssitzung

Die nächste Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Neißebau findet am **Donnerstag, dem 7. März 2024, 19.00 Uhr** im Ortschaftszentrum Kaltwasser statt.

Die Tagesordnung wird rechtzeitig auf der Homepage und in den Schaukästen der Gemeinde bekanntgegeben.

Terminvorschau Gemeinderatssitzungen

Donnerstag, 11. April 2024	OZ Groß Krauscha
Donnerstag, 2. Mai 2024	OZ Zodel
Donnerstag, 6. Juni 2024	FFW Deschka/Zentendorf

Terminvorschau Ortschaftsratssitzungen

für die Ortschaften Groß Krauscha mit Neu Krauscha und Emmerichswalde sowie Kaltwasser mit Klein Krauscha

Mittwoch, 17. April 2024

Mittwoch, 12. Juni 2024

Die Sitzungen finden im Ortschaftszentrum Kaltwasser jeweils um 17.00 Uhr statt.

für die Ortschaften Zodel, Deschka, Zentendorf

Dienstag, 9. April 2024 19.00 Uhr FFW Deschka

Dienstag, 4. Juni 2024 19.00 Uhr Vereinsgebäude Zentendorf

Weitere Termine werden nach den jeweiligen konstituierenden Sitzungen der Gremien bekanntgegeben.

Mitteilung der Friedhofsverwaltung

Am **Mittwoch, dem 10. April 2024**, werden im Friedhofsgelände der Friedhöfe Kaltwasser (ab 9.30 Uhr) und Zentendorf (ab 10.15 Uhr) Kontrollen zur Standfestigkeitsprobe von Grabmalen durchgeführt. Lose Grabmale auf Friedhöfen sind eine nicht kalkulierbare Gefahr für Besucher und dort tätige Personen.

Entsprechend der gültigen Unfallverhütungsvorschrift muss jährlich einmal die Kontrolle der Standsicherheit der Grabmale seitens der Friedhofsverwaltung erfolgen. Nicht standsichere Grabmale werden mit einem Aufkleber versehen, der auf Unfallgefahr und notwendige Sicherung hinweist. Bei Gefahr im Verzug werden die Grabmale fachgerecht auf die Fläche der Grabstelle gelegt.

Friedhofsverwaltung

Änderung der Gebührenordnung für den Friedhof Zodel

Der Gemeindegemeinderat der Ev. Gesamtkirchengemeinde an Schöps und Neißebau hat in seiner Gemeindegemeinderatssitzung am 6. Februar 2024 beschlossen, die Gebührenordnung für den Friedhof Zodel vom 25. November 2014, zuletzt geändert am 19. Oktober 2022, in folgenden Tarifstellen zu ändern.

3. Bestattungsgebühren

3.1	Erdbestattungen bei einer	
3.1.1	unterirdische Bestattung in einer Erdwahl- oder Erdreihengrabstätte	744,00 €
3.1.2	unterirdische Bestattung in einer Erdreihengrabstätte für Kinder vor Vollendung des 5. Lebensjahres	268,00 €
3.2	Urnenbeisetzungen bei einer	
3.2.1	unterirdischen Beisetzung in einer Urnenwahl- oder Urnenreihengrabstätte	184,70 €
3.3	Einheitspreis pro Träger	69,50 €

6. Ausbetten, Umsetzen, Versenden

6.1	Ausbetten einer Leiche oder deren Überresten auf Antrag (einschließlich Antragsbearbeitung, Öffnen und Schließen der Grabstätte sowie Bergung des Sarges)	1.940,00 €
6.2	Ausbetten einer Urne auf Antrag (einschließlich Antragsbearbeitung, Öffnen und Schließen der Grabstätte sowie Bergung der Urne)	159,00 €

6.3	Wiederbestattung einer ausgebetteten Leiche oder von deren Überresten	635,00 €
6.4	Wiederbestattung einer ausgebetteten Urne	182,80 €

Der Gemeindegemeinderat der Ev. Gesamtkirchengemeinde Schöps und Neißebau, am 6. Februar 2024

Die Gebühren treten am Tage nach der ortsüblichen Veröffentlichung in Kraft.

Jagdgenossenschaft Groß Krauscha

Einladung

Die Jagdgenossenschaft Groß Krauscha lädt alle Mitglieder (Wald- und Feldbesitzer) bejagbarer Flächen zur diesjährigen Hauptversammlung in das Ortschaftszentrum Jugendclub in Groß Krauscha Nr. 74 am **Dienstag, dem 26. März 2024, um 19.30 Uhr** herzlich ein.

Die Tagesordnung wird sein:

1. Eröffnung und Begrüßung sowie Feststellung der ordentlichen Ladung
2. Wahl des Versammlungsleiters und Beschluss der Tagesordnung
3. Bericht des Vorstandes
4. Diskussion zu Punkt 3
5. Kassen- und Finanzprüfungsbericht
6. Diskussion zu Punkt 5
- 7.1 Entlastung des Vorstandes
- 7.2 Entlastung der Rechnungsprüfer und der Kassiererin
8. Beschlüsse für 2024
 - Finanzmittel für die Hauptversammlung
 - Beitrag zur Unfallversicherung bei der VBG
 - Durchführung eines Busausfluges
9. Bericht der Jagdpächter
10. Verschiedenes
11. Schlusswort des Vorsitzenden

gez. Janoske, Vorsitzender

Trinkwasserzweckverband „Neiße-Schöps“

Körperschaft des öffentlichen Rechts

Rohrnetzspülungen

Die turnusmäßigen Rohrnetzspülungen für die einzelnen Ortsteile erfolgen am

2. Mai 2024 in Kaltwasser und Klein Krauscha

im Zeitraum **7.00 bis ca. 16.00 Uhr**.

Im genannten Zeitraum können zeitweise Druckschwankungen und durch die gelösten Ablagerungen Trübungen oder Verfärbungen auftreten. Bitte bevorraten Sie sich für diesen Zeitraum entsprechend Ihres Bedarfes mit Trinkwasser.

Zur Vermeidung von Störungen in der Hausinstallation halten Sie bitte, wenn möglich, alle Wasserabnahmestellen geschlossen, einschließlich Druckspüler bzw. Spülkästen (ggf. Hauptabsperrventil vor Wasserzähler schließen).

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Gemeinde Schöpstal

Telefon: 03581 3827-0, Fax: 03581 382716

E-Mail: info@gemeindeschoepstal.de

Internet: www.schoepstal.net, www.gemeinde-schoepstal.de

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Dienstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr
Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Absprache

Sprechzeiten Bürgermeister:

Dienstag: 15.00 – 17.00 Uhr
Termine außerhalb der Sprechzeiten nach Vereinbarung

Für amtliche Bekanntmachungen der Gemeinde Schöpstal verantwortlich: der Bürgermeister

Einladung zur Gemeinderatssitzung

Die nächste Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Schöpstal findet am **Mittwoch, dem 20. März 2024, 19.00 Uhr** im Rittersaal des Schlosses Ebersbach statt.

Die Tagesordnung wird rechtzeitig an den Verkündungstafeln und auf der Homepage der Gemeinde bekanntgegeben.

gez. Kalkbrenner, Bürgermeister

Bekanntmachung über die öffentliche Auslegung des Entwurfs zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Bebauungsplan Schöpstal, Gemarkung Girbigsdorf, Flur 3, Flurstück 44/10“ gemäß § 3 Absatz 2 BauGB, Planfassung vom 5. Februar 2024

Der Gemeinderat der Gemeinde Schöpstal fasste in seiner Sitzung am 14. Dezember 2022 den Aufstellungsbeschluss für den vorhabenbezogenen „Bebauungsplan Schöpstal, Gemarkung Girbigsdorf Flur 3, Flurstück 44/10“. Der Beschluss zum Entwurf in der Planfassung vom 5. Februar 2024 mit Begründung Teil I und II (Umweltbericht) wurde am 21. Februar 2024 gefasst.

Das Planungserfordernis resultiert aus dem dringenden Bedarf an weiteren Lager- und Büroflächen der Dach- und Holzbau Kleint GmbH. Der wirkliche Flächennutzungsplan stellt das Gebiet als gemischte Baufläche dar. Der Geltungsbereich des aufzustellenden Bebauungsplans ist ca. 6.500 m² groß und umfasst folgende Flurstücke der Gemarkung Girbigsdorf, Flur 3: 44/1, 44/9, 44/10.

Die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes erfolgt im zweistufigen Verfahren nach § 2 Absatz 4 BauGB. Bestandteil des Verfahrens ist eine zweifache Beteiligung der Behörden und der Öffentlichkeit sowie die Erstellung eines Umweltberichtes.

In Bezug auf die Planung und ihre möglichen Auswirkungen wird Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben und der Entwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes bestehend aus einer Übersichtskarte, Teil A – Planzeichnung (Vorhaben- und Erschließungsplan als vorhabenbezogener B-Plan), Teil B – Textlichen Festsetzungen und der Begründung Teil I und Teil II (Umweltbericht) mit Anlagen in der Zeit vom

11. März bis 17. April 2024

beim Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße, Straße der Freundschaft, 02923 Kodersdorf, Raum 304, während folgender Zeiten zu jedermanns Einsicht öffentlich ausgelegt:

Montag:	9.00 – 12.00 Uhr
Dienstag:	9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
Mittwoch:	9.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag:	9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
Freitag:	9.00 – 11.00 Uhr

Zusätzlich können die vollständigen Planentwurfsunterlagen während der öffentlichen Auslegung auf dem Zentralen Landesportal Sachsen unter

<https://buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/bplan/beteiligung/aktuelle-themen/1039373>

eingesehen werden, sowie auf der Webseite der Gemeinde Schöpstal unter

<https://www.gemeinde-schoepstal.de/kategorie/aktuelle-meldungen/>.

Folgende umweltbezogene Unterlagen liegen zur Einsichtnahme vor:

- [1] Umweltbericht zur Planung (Begründung Teil II)
- [2] Anlage 1 zum Umweltbericht:
Zeichnung Biotoptypen/Eingriffsflächen
- [3] Anlage 2 zum Umweltbericht: Eingriffs-Ausgleichs-Bilanzierung
- [4] Anlage 3 zum Umweltbericht: Schalltechnisches Gutachten
- [5] Stellungnahmen (SN) der Träger öffentlicher Belange und Behörden

Hinsichtlich der Umweltbelange wurden im Hinblick auf die Wirkfaktoren der Bebauung die Auswirkungen auf den Menschen, auf Tiere und Pflanzen und biologische Vielfalt, auf Boden und Fläche, Wasser, Luft und Klima, Landschaftsbild sowie auf Mensch, kulturelles Erbe und Sachgüter geprüft. Die umweltbezogenen Informationen zu den jeweiligen Schutzgütern finden sich in den zur Einsichtnahme vorliegenden umweltbezogenen Unterlagen.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Tiere und Pflanzen und biologische Vielfalt:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Flächennutzung, Biotoptypen im Geltungsbereich, Auswirkungen durch Lebensraumverlust, Lage angrenzender Natura-2000-Gebiete, Eingriffs-Ausgleichs-Bilanzierung, Vermeidungs-, Minderungs- und Kompensationsmaßnahmen.

- > Das Plangebiet besitzt zum aktuellen Zeitpunkt durch seine vorhandene Nutzung insgesamt keine wertvolle Biotopausstattung. Schutzgebiete sind von der Planung nicht betroffen.
- > Der Eingriff kann innerhalb des Plangebietes vollständig kompensiert werden. Es wurden Pflanzgebote zu Heckenpflanzungen festgesetzt.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Boden und Fläche:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Flächennutzung, Bodenschutz, Vermeidungsmaßnahmen.

- > Die Planung folgt dem Grundsatz des sparsamen Umgangs mit Boden und Fläche. Es wurden Baugebiete festgesetzt, innerhalb derer Gebäude mit einer festgelegten Grundfläche errichtet werden.
- > Wegflächen werden unversiegelt errichtet.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Wasser:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Oberflächengewässer, Versickerung/Ableitung des Regenwassers.

- > Von der Planung sind keine Überschwemmungsgebiete, Gewässer und Schutzgebiete betroffen.
- > Durch geplante Versickerung wird anfallendes Regenwasser dem Gesamtwasserkreislauf wieder zugeführt.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Klima/Luft:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Bestandsklima, Auswirkungen durch das Vorhaben.

- > Aufgrund der Kleinräumigkeit der Planung ist nicht mit einer Verschlechterung der Luftqualität und negativen Auswirkungen auf das Schutzgut zu rechnen.
- > Die geplanten Anpflanzungen (Hecken, Dachbegrünung) wirken sich mikroklimatisch positiv auf das Plangebiet aus.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Landschaftsbild:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Auswirkungen der Planung auf das Landschaftsbild.

- > Es entstehen keine Auswirkungen auf das Landschaftsbild.
- > Die geplanten baulichen Anlagen stehen im örtlichen Zusammenhang mit dem vorhandenen Gebäudebestand und passen sich aufgrund der Festsetzungen zu Gebäudehöhen und Dachformen in den Bestand ein.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Mensch

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Auswirkungen der Planung auf menschliche Gesundheit.

- > Es entstehen keine erheblichen negativen Auswirkungen durch das Vorhaben.
- > Zur Bewertung der immissionsschutzrechtlichen Belange wurde ein schalltechnisches Gutachten erstellt. Aus immissionsrechtlicher Sicht ergeben sich keine schädlichen Umwelteinwirkungen durch Schallimmissionen in der schutzbedürftigen Umgebung durch das Bau- und Planungsvorhaben. Der schallimmissionsschutzrechtliche Schutzgrad des Baugebietes (BG) 1 der Firma Dach- und Holzbau Kleint GmbH mit geplanter schutzbedürftiger Bebauung (P1 Wohn- und Geschäftsgebäude) wird dem eines Mischgebietes nach § 6 BauNVO gleichgestellt.
- > Durch die Festsetzungen des B-Planes werden die Voraussetzungen für gesunde Wohnverhältnisse mit ausreichender Belichtung, Belüftung und Durchgrünung des Plangebietes gewährleistet.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut kulturelles Erbe und sonstige Sachgüter

Auswirkungen der Planung auf Schutzgüter des kulturellen Erbes und sonstige Sachgüter

- > Keine Betroffenheit von Kultur- und Sachgütern
- > Keine Lage im archäologischen Relevanzbereich

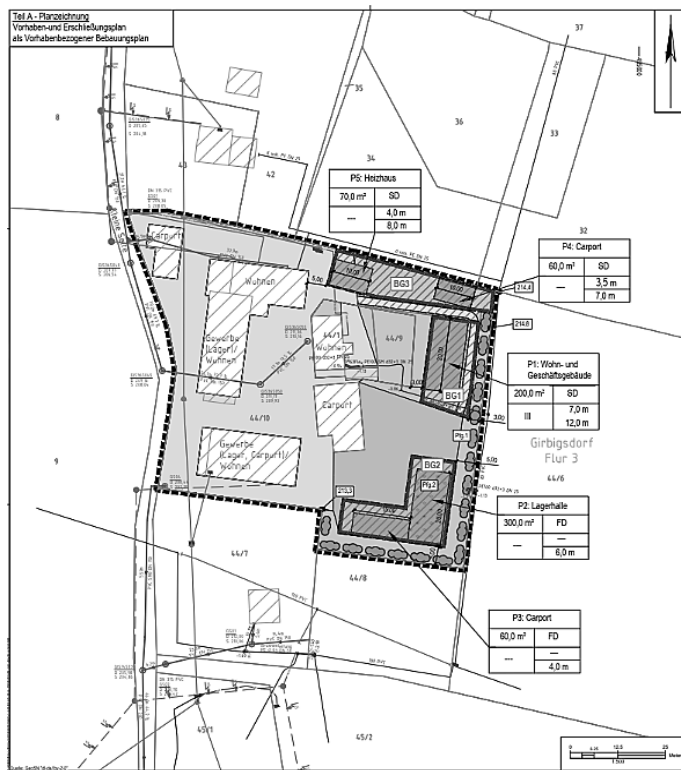
Gemäß § 3 Abs. 2 BauGB können während der Auslegung beim Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße von jedermann Stellungnahmen, Bedenken und Anregungen zum Planentwurf (zu den Änderungen oder Ergänzungen und ihre möglichen Auswirkungen) schriftlich abgegeben oder zur Niederschrift vorgetragen werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Bebauungsplan Schöpstal, Gemarkung Girbigsdorf Flur 3, Flurstück 44/10“ unberücksichtigt bleiben.

Es wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Schöpstal, den 2. März 2024 *Bernd Kalkbrenner, Bürgermeister*

Teil A – Planzeichnung zum Bebauungsplan

„Bebauungsplan Schöpstal, Gemarkung Girbigsdorf Flur 3, Flurstück 44/10“



Bekanntmachung über die öffentliche Auslegung des Entwurfs zum Bebauungsplan „Eigenheimstandort Girbigsdorf Flur 5, Flurstück 88/18“, in Girbigsdorf gemäß § 3 Absatz 2 BauGB, Planfassung vom 11. Januar 2024

Der Gemeinderat der Gemeinde Schöpstal fasste in seiner Sitzung am 20. Juli 2022 den Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan „Eigenheimstandort Girbigsdorf Flur 5, Flurstück 88/18“ und beschloss als Planungsziel die Ausweisung eines allgemeinen Wohngebietes nach § 4 BauNVO, um die planungsrechtlichen Voraussetzungen für die Errichtung von zwei Eigenheimgrundstücken zu schaffen. Der Beschluss zum Entwurf in der Planfassung vom 11. Januar 2024 mit Begründung Teil I und II (Umweltbericht) wurde am 21. Februar 2024 gefasst.

Der Geltungsbereich des Bebauungsplans ist ca. 2.400 m² groß, umfasst das Flurstück 88/18 der Gemarkung Girbigsdorf Flur 5 und ist über die Straße „Parkweg“ erschlossen. Für das Gemeindegebiet liegt ein wirksamer Flächennutzungsplan vor.

Für das Verfahren zur Aufstellung des Bebauungsplanes wurde zunächst das beschleunigte Verfahren nach § 13 b BauGB ohne Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB sowie ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Absatz 4 angewendet. Aufgrund der aktuellen Rechtsprechung wurden die Planunterlagen durch einen Umweltbericht einschließlich einer Eingriffs-Ausgleichs-Bilanzierung ergänzt.

In Bezug auf die Änderung oder Ergänzung und ihre möglichen Auswirkungen wird Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben und der Entwurf des Bebauungsplanes bestehend aus einer Übersichtskarte, Teil A – Planzeichnung, Teil B – Textlichen Festsetzungen und der Begründung Teil I und Teil II (Umweltbericht) in der Zeit vom

11. März bis 17. April 2024

beim Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße, Straße der Freundschaft, 02923 Kodersdorf, Raum 304, während folgender Zeiten zu jedermanns Einsicht öffentlich ausgelegt:

Montag: 9.00 – 12.00 Uhr
Dienstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
Mittwoch: 9.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
Freitag: 9.00 – 11.00 Uhr

Zusätzlich können die vollständigen Planentwurfsunterlagen während der öffentlichen Auslegung auf dem Zentralen Landesportal Sachsen unter

<https://buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/bplan/beteiligung/aktuelle-themen/1039358>

eingesehen werden, sowie auf der Webseite der Gemeinde Schöpstal unter

<https://www.gemeinde-schoepstal.de/kategorie/aktuelle-meldungen/>.

Folgende umweltbezogenen Unterlagen liegen zur Einsichtnahme vor:

- [1] Umweltbericht zur Planung (Begründung Teil II)
- [2] Anlage 1 zum Umweltbericht: Schalltechnische Stellungnahme
- [3] Anlage 2 zum Umweltbericht: Zeichnung Biotoptypen
- [4] Anlage 2 zum Umweltbericht: Eingriffs-Ausgleichs-Bilanzierung
- [5] Stellungnahmen (SN) der Träger öffentlicher Belange und Behörden

Hinsichtlich der Umweltbelange wurden im Hinblick auf die Wirkfaktoren der Bebauung die Auswirkungen auf den Menschen, auf Tiere und Pflanzen und biologische Vielfalt, auf Boden und Fläche, Wasser, Luft und Klima, Landschaftsbild sowie auf Mensch, kulturelles Erbe und Sachgüter geprüft. Die umweltbezogenen Informationen zu den jeweiligen Schutzgütern finden sich in den zur Einsichtnahme vorliegenden umweltbezogenen Unterlagen.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Tiere und Pflanzen und biologische Vielfalt:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Flächennutzung, Biotoptypen im Geltungsbereich, Auswirkungen durch Lebensraumverlust, Lage angrenzender Natura-2000-Gebiete, Eingriffs-Ausgleich-Bilanzierung, Vermeidungs-, Minderungs- und Kompensationsmaßnahmen.

- > Das Plangebiet besitzt zum aktuellen Zeitpunkt insgesamt keine wertvolle Biotoppausstattung. Wertvolle Strukturen (Großbäume) werden durch Pflanzbindung erhalten. Schutzgebiete sind von der Planung nicht betroffen.
- > Der Eingriff kann innerhalb des Plangebietes vollständig kompensiert werden. Es wurden Pflanzgebote zu Baum- und Heckenpflanzungen festgesetzt.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Boden und Fläche:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Flächennutzung, Bodenschutz, Vermeidungsmaßnahmen.

- > Die Planung folgt dem Grundsatz des sparsamen Umgangs mit Boden und Fläche. Es wurde für das Wohngebiet eine Grundflächenzahl (GRZ von 0,4 festgesetzt) und eine private Grünfläche ausgewiesen.
- > Wegflächen sollten vorzugsweise unversiegelt oder in wasserdurchlässiger Teilversiegelung gestaltet werden.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Wasser:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Oberflächengewässer, Versickerung/Ableitung des Regenwassers.

- > Von der Planung sind keine Überschwemmungsgebiete, Gewässer und Schutzgebiete betroffen.
- > Durch geplante Versickerung wird anfallendes Regenwasser dem Gesamtwasserkreislauf wieder zugeführt.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Klima/Luft:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Bestandsklima, Auswirkungen durch das Vorhaben.

- > Aufgrund der Kleinräumigkeit der Planung ist nicht mit einer Verschlechterung der Luftqualität und negativen Auswirkungen auf das Schutzgut zu rechnen.
- > Die geplanten Anpflanzungen wirken sich mikroklimatisch positiv aus das Plangebiet aus.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Landschaftsbild:

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:

Auswirkungen der Planung auf das Landschaftsbild.

- > Es entstehen keine Auswirkungen auf das Landschaftsbild. Das Plangebiet fügt sich in die bestehende Ortsstruktur ein.

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Mensch

Es werden Aussagen getroffen bzw. Hinweise gegeben zu:
Auswirkungen der Planung auf menschliche Gesundheit.

- > Es entstehen keine erheblichen negativen Auswirkungen durch das Vorhaben.
- > Zur Bewertung der immissionsschutzrechtlichen Belange wurde eine schalltechnische Stellungnahme erarbeitet. Aus schallimmissionsrechtlicher Sicht sind keine besonderen Festsetzungen für vorliegenden Bebauungsplan erforderlich. Es sind keine negativen Auswirkungen auf das Schutzgut Mensch zu erwarten.
- > Durch die Festsetzungen des B-Planes werden die Voraussetzungen für gesunde Wohnverhältnisse mit ausreichender Belichtung, Belüftung und Durchgrünung des Plangebietes gewährleistet.
- > Radonschutz: Lage außerhalb der ausgewiesenen Radonvorsorgegebiete Sachsens, allgemeine Hinweise zum Radonschutz wurden gegeben

Umweltbezogene Informationen zum Schutzgut Kulturelles Erbe und sonstige Sachgüter

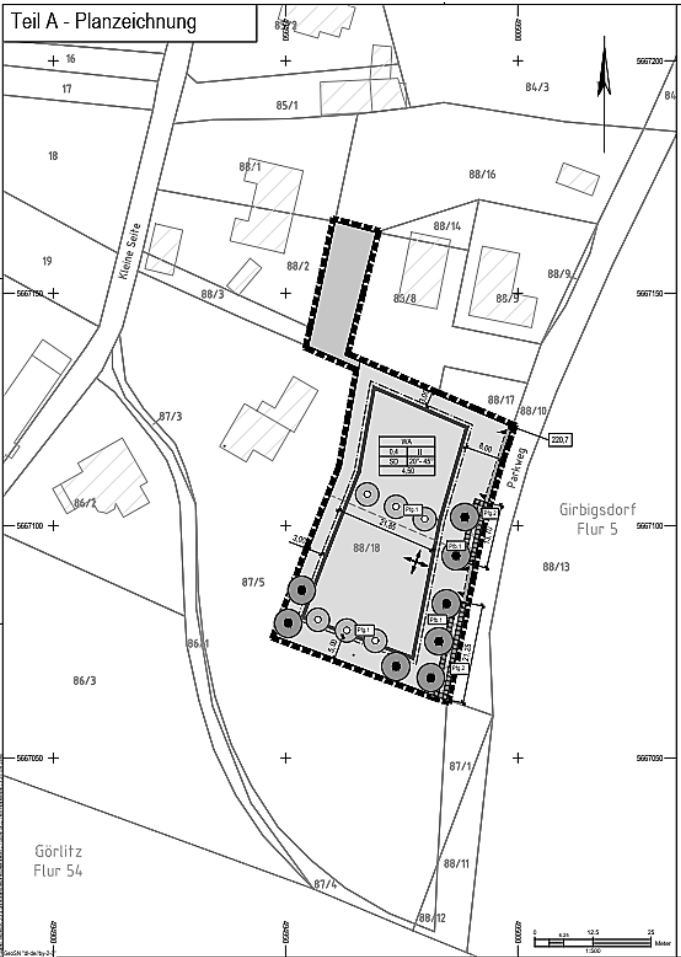
Auswirkungen der Planung auf Schutzgüter des kulturellen Erbes und sonstige Sachgüter.

- > Keine Betroffenheit von Kultur- und Sachgütern
- > Keine Lage im archäologischen Relevanzbereich

Gemäß § 3 Abs. 2 BauGB können während der Auslegung beim Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße von jedermann Stellungnahmen, Bedenken und Anregungen zum Planentwurf (zu den Änderungen oder Ergänzungen und ihre möglichen Auswirkungen) schriftlich abgegeben oder zur Niederschrift vorgetragen werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan „Eigenheimstandort Girbigsdorf Flur 5, Flurstück 88/18“ unberücksichtigt bleiben. Es wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Schöpstal, den 2. März 2024 Bernd Kalkbrenner, Bürgermeister

Teil A – Planzeichnung zum Bebauungsplan
„Eigenheimstandort Girbigsdorf, Flur 5, Flurstück 88/18“



Öffentliche Bekanntmachung
der Haushaltssatzung der Gemeinde Schöpstal
für die Haushaltsjahre 2023 und 2024

Aufgrund von § 74 der Sächsischen Gemeindeordnung, in der jeweils geltenden Fassung hat der Gemeinderat in der Sitzung am 12.12.2023 folgende Haushaltsatzung beschlossen:

	(2023)	(2024)
§ 1		
Der Haushaltsplan für die Haushaltsjahre 2023 und 2024, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinden voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird		
im Ergebnishaushalt mit dem		
- Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	5.391.100 EUR	5.284.100 EUR
- Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	5.645.000 EUR	5.533.100 EUR
- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf	-253.900 EUR	-249.000 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	60.700 EUR	120.000 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	58.600 EUR	0 EUR
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf	2.100 EUR	120.000 EUR
- Gesamtergebnis auf	-251.800 EUR	-129.000 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR	0 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR	0 EUR
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im ordentlichen Ergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	211.300 EUR	193.700 EUR
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im Sonderergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	0 EUR	0 EUR
- veranschlagtes Gesamtergebnis auf	-40.500 EUR	64.700 EUR

im Finanzhaushalt mit dem		
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	5.298.700 EUR	5.058.900 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	5.218.800 EUR	5.057.700 EUR
- Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	79.900 EUR	1.200 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	69.300 EUR	317.900 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	186.700 EUR	158.300 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-117.400 EUR	159.600 EUR
- Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag als Saldo aus Zahlungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-37.500 EUR	160.800 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0 EUR	0 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	57.000 EUR	57.000 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-57.000 EUR	-57.000 EUR
- Veränderung des Bestandes an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr auf	-94.500 EUR	103.800 EUR

festgesetzt.
§ 2
Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

§ 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird auf 1.043.760 EUR (2023) und 1.011.540 EUR (2024) festgesetzt.

§ 5

Die Hebesätze werden wie festgesetzt.

	(2023)	(2024)
für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf	340 v. H.	340 v. H.
für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf	440 v. H.	440 v. H.
Gewerbesteuer auf	420 v. H.	420 v. H.

Die Bekanntmachung erfolgt unter dem Hinweis, dass der Haushaltsplan für die Haushaltsjahre 2023 und 2024 in der Zeit vom 04.03.2024 bis 12.03.2024 während der Dienstzeiten, nach vorheriger Absprache auch außerhalb der Öffnungszeiten (Montag bis Freitag) zur Einsichtnahme beim Verwaltungsverband Weißer Schöps/Neiße, Straße der Freundschaft 1 in Kodersdorf, Zimmer 317 ausgelegt ist.

Schöpstal, den 15.02.2024

gez. Kalkbrenner, Bürgermeister

Hinweis:

Nach § 4 Abs. 4 SächsGemO gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der SächsGemO zustande gekommen sind, ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 SächsGemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist
 - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b) die Verletzung der Verfahrens- und Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach den Nummern 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann nach Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Schöpstal, den 15.02.2024

gez. Kalkbrenner, Bürgermeister



Energiemanagement in den Gemeinden Horka, Kodersdorf und Neißebeue, Förderkennzeichen 67K22531



Neues von den Energiemanagern

Seit Beginn des Jahres 2024 sind die Energiemanager mit umfangreichen Auswertungen der Verbräuche und der Erstellung verschiedenster Statistiken für das Jahr 2023 beschäftigt. Gleichzeitig werden in immer mehr Objekten des Betreuungsgebietes Messungen in den kommunalen Einrichtungen vorgenommen, ausgewertet und Optimierungen vorgenommen. Dies geht soweit, dass die Energiemanager kleinere Reparaturen an den Heizungsanlagen in den kommunalen Objekten vornehmen, um zukünftig einen optimaleren Betrieb und damit Verbrauchsreduzierungen gewährleisten zu können.

Im Monat Februar wurden durch die Energiemanager Vorträge für die Gemeinderatssitzungen in den drei zu betreuenden Gemeinden des Verbandsgebietes vorbereitet und in der Gemeinde Kodersdorf am 27. Februar 2024 durchgeführt. In der März Sitzung des Gemeinderates in Horka und in der April Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Neißebeue wird dann ebenfalls über das Energiemanagement Bericht erstattet. Dabei werden die Ziele und Aufgaben der Energiemanager in einer Kurzvorstellung erläutert und Fragen der Gemeinderäte und der Bürgermeister zum kommunalen Energiemanagement und unseren Tätigkeiten beantwortet.

Hinweise

Nationale Klimaschutzinitiative

Mit der nationalen Klimaschutzinitiative initiiert und fördert die Bundesregierung seit 2008 zahlreiche Projekte, die einen Beitrag zur Senkung der Treibhausgasemissionen leisten. Ihre Programme und Projekte decken ein breites Spektrum an Klimaschutzaktivitäten ab: Von der Entwicklung langfristiger Strategien bis hin zu konkreten Hilfestellungen und investiven Fördermaßnahmen. Diese Vielfalt ist Garant für gute Ideen. Die Nationale Klimaschutzinitiative trägt zu einer Verankerung des Klimaschutzes vor Ort bei. Von ihr profitieren Verbraucherinnen und Verbraucher ebenso wie Unternehmen, Kommunen oder Bildungseinrichtungen.

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages

Es geht wieder los – 830.000 Euro Fördergeld für die Region!



Ab dem 12. Februar 2024 stehen in der LEADER-Region Östliche Oberlausitz wieder Fördergelder für innovative Projekte im ländlichen Raum zur Verfügung.

Der Fördermittelauftrag bietet öffentlichen und privaten Akteuren eine gute Gelegenheit, ihre Ideen und Visionen für die Entwicklung der Region umzusetzen. Die LEADER-Region Östliche Oberlausitz hat sich bereits in der Vergangenheit durch beispielhafte Projekte ausgezeichnet und setzt sich erneut für Ideen zur Förderung des regionalen Wachstums ein.

Bis **12. April 2024** können sich Privatpersonen, Vereine, Kirchen, Unternehmen und Kommunen daher wieder um Unterstützung für ihre Vorhaben in den Bereichen des ländlichen Kulturerbes, der Um- und Wiedernutzung von Wohnraum und der Erweiterung des Beherbergungsangebotes bei der LEADER-Region in folgenden Bereichen bewerben:

- Erhalt des kulturellen Erbes, des traditionellen Handwerks und der kulturellen Vitalität (Maßnahme A 1.2; Budget 130.000,00 EUR)
- Entwicklung bedarfsgerechter Wohnangebote (Maßnahme B 1.1; Budget 300.000,00 EUR)
- Weiterentwicklung des Beherbergungsangebotes (Maßnahme C 1.2; Budget 400.000,00 EUR)

Alle Informationen und Unterlagen zu diesem Aufruf sowie zu den Förderkriterien und dem Antragsverfahren sind unter:

www.oestliche-oberlausitz.de

zu finden.

Ein kostenloses Beratungsgespräch beim Regionalmanagement wird empfohlen.

LEADER ist ein europäisches Förderprogramm für den ländlichen Raum, bei dem die Menschen in der Region die Entwicklung vor Ort mit eigenen Projekten und kreativen Aktionen gestalten können. Die Östliche Oberlausitz ist eine von 30 LEADER-Regionen in Sachsen. Sie umfasst 18 Kommunen im Landkreis Görlitz und erstreckt sich auf einer Länge von 45 km westlich entlang der Neiße. Weitere Informationen zur Förderung und zur Gebietskulisse sind auf der Internetseite der LEADER-Region zu finden.

Kontakt:

LEADER-Regionalmanagement Östliche Oberlausitz
Sandra Scheel und Lonni Starke
Görlitzer Straße 25, 02923 Kodersdorf OT Särichen
E-Mail: regional@oestliche-oberlausitz.de
Telefon 035825 64399-8/-9



Telefon: 035892 3273, Fax: 035892 3041
E-Mail: info@gemeinde-horka.de
Internet: www.horka.de

Bundesfreiwilligendienst in der Grundschule Horka

In der Gemeinde Horka ist ab sofort die Bundesfreiwilligenstelle in der Grundschule für zwölf Monate neu zu besetzen.

Die Anstellung erfolgt über das Bundesamt für Familie und zivilgesellschaftliche Aufgaben.

Ihre vorrangigen Aufgaben sind folgende:

- Unterstützung der Lehrkräfte in der Pausenaufsicht zwischen den Unterrichtseinheiten und der Hofaufsicht
- Ausarbeitung und Durchführung von Beschäftigungen innerhalb der Freistunden und Ausfallzeiten
- Unterstützung bei der Erarbeitung und Durchführung von Projekttagen, Ausflügen und Sportveranstaltungen
- Mithilfe in der Schulbibliothek

Sie erhalten für den Beschäftigungsumfang zwischen ca. 25 bis 30 Wochenstunden ein monatliches Taschengeld.

Während des Bundesfreiwilligendienstes haben Sie pro Beschäftigungsmonat einen Bildungstag im Zusammenhang mit dem Einsatzbereich zu absolvieren. Interessierte Bürger können sich ab dem 18. Lebensjahr dafür bewerben.

Bei Interesse oder eventuellen Fragen melden Sie sich bitte bei der Gemeindeverwaltung Horka, Telefon 035892 3273, E-Mail info@gemeinde-horka.de oder bei der Diakonie St. Martin Rothenburg, Telefon 035891 7237 E-Mail freiwillige@diakonie-st-martin.de

gez. Christoph Biele, Bürgermeister der Gemeinde Horka

Seniorenvereinsheimnutzung in Horka mal ganz anders: gelungene Modellbahnanlagenausstellung

Im Januar-Amtsblatt 2024 war zu lesen, dass am 20./21. Januar 2024 eine Modellbahnausstellung in unserem Seniorenvereinsheim stattfindet. Das hörte sich doch schon ganz schön als Herausforderung für unser „Heim“ an. Organisiert bzw. unter der Obhut von MEB-TT Ondrej Buchelt mussten dazu schon vor der Eröffnung von den Ausstellern viele Stunden investiert werden, um alle Anlagen so aufzubauen, dass alles überschaubar ist und dann noch super funktioniert. Ich, der pure Laie, kann nur sagen: Das ist wirklich sehr gut gelungen.

Es wurden sechs unterschiedliche Anlagen im Vereinsheim aufgebaut. Wir – als Besucher – konnten alles gut bestaunen. Von der Gartenmodellbahn bis hin zur 9,6 m langen Modulanlage waren verschiedenste Anlagengrößen und Spurweiten vertreten.

Ab sofort sind wir wieder für Sie da!

Gartenbau Meyer

- reichhaltiges Angebot an Blumen, Frühblühern, Jungpflanzen und Stiefmütterchen

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 8 – 18 Uhr, Sa. 7 – 12 Uhr

Kaufen, wo es wächst!



Hofverkauf in Horka – Abzweig Niesky

Von kleinen Raffinessen mit „Licht am Ende des Tunnels“ bis hin zu kleinen detailgetreuen Bauwerken und Bahnanlagen war alles da. Bevor eine Bahn einen Bahnübergang erreichte, gingen tatsächlich die Schranken runter und dann auch zügig wieder auf. Flugs wurde gleich mal eine Weiche gestellt, damit der Gütertransport nicht den Personenzugverkehr negativ beeinflusst und so Verspätungen ausgeschlossen sind. Man konnte förmlich das Leben der kleinen Menschlein in ihrer kleinen Welt spüren. Die Abstimmung der Fahrpläne war super durchdacht, so dass es nicht zu Zugunfällen kam. Jede Anlage hatte ihre besondere Daseinsform.



Nicht nur bei einer Holzspielbahnanlage konnten sich Kinder selbst mal ausprobieren und das Steuerpult in die Hand nehmen. Alle Besucherfragen wurden gern von den Ausstellern beantwortet. Dabei war zu spüren, wie viel Leidenschaft dahintersteckt.



Wie im wahren „Zugleben“ (ich bin immerhin viele Jahre nach Zittau zur Arbeit gefahren), konnte der Besucher sich u. a. an Kaffee und leckerem Kuchen erfreuen. Dass an beiden Tagen ca. 230 Besucher gezählt wurden, zeigt, wie positiv diese Ausstellung angenommen wurde. Bestimmt haben einige der Besucher selbst eine Modellbahnanlage im Keller und können bestätigen, dass dieses Hobby nicht nur zeit- und platzaufwendig, sondern auch sehr kostenintensiv ist. Letztendlich zählt ja aber das Resultat und die Freude, wenn alles funktioniert. Wenn dann der „Modelleisenbahnanlagenbesitzer“ noch eine Frau hat, die ihm dabei zur Seite steht, kann gar nichts mehr schiefgehen.

Vielen Dank für diese Präsentation. Weiterhin viel Freude und Ausdauer für euer Hobby. Wenn auch der Eintritt frei war, hoffe ich, dass viele Besucher die Spendendose entdeckt und gefüllt haben.

Text und Fotos: J. Berwig

Seniorenvereinsfaschingsfeier – Motto „Schürzenball“ im Seniorenvereinsheim Horka

Schon sind wir mitten im Monat Februar angelangt und genau zum Faschingsdienstag war unsere erste Veranstaltung im Jahr 2024. Da war es doch logisch, dass Fasching im Vordergrund stehen sollte. Und so hatten die Vorstandsmitglieder eine gute Idee und sprachen das Wort „Schürzenball“ aus. In der Einladung, die jedem Mitglied rechtzeitig in den

Qualitäts- Pflanzerde

OBI



TOP-PREIS

~~6,49~~

4,99
70 l

Ab 5 Stück € 4,49/Sack

Qualitäts-Pflanzerde

70 Liter, gebrauchsfertig,
für gesundes Pflanzenwachstum (€ 0,07/l).



Nur solange der Vorrat reicht.

S.O.B.I.G. Baumarkt Ebersbach GmbH & Co. KG • **OBI Markt Niesky**
Jänkendorfer Str. 4 • 02906 Niesky • Telefon: 03588-25430
Öffnungszeiten: Montag–Freitag 8:00–19:00 Uhr, Samstag 8:00–17:00 Uhr



➤ **Passbilder** und **Bewerbungsbilder**

➤ **Farbbilder** - sofort zum Mitnehmen!

➤ **Bilderklinik** - Aus alt mach neu

Jörg Franke; Görlitzer Str. 10; Niesky; 03588 201235

"TANZ IN DEN FRÜHLING"



16.03.24

REITHALLE HORKA

Einlass 19:00

Beginn 20:00

Vorverkaufsstelle

Blumen & Mehr
Astrid Püschel

Vorverkauf 5,-
Abendkasse 6,-

**Frischgeflügel
Eier & Wild
MARIO STEINERT**



FRISCH

vom Bauernhof

**Zum OSTERFESTE
nur das BESTE!**

Wir empfehlen:

- Osterzickel, -keulen und -rollbraten,
- Osterlamm, -keulen und -rollbraten
- Kaninchen, -keulen und -rollbraten

- **10 frische Eier** nur 2,50 €
- **10 frisch gekochte BUNTE Eier** nur 4,00 €



Außerdem jede Woche frisch:

- Freiland Eier vom Bauernhof • frisches Suppenhuhn, frisches Hähnchenfleisch und frisches Putenfleisch • Spezialitäten wie Tauben, Perlhuhn, Wachteln u. v. m. • großes Geflügelwurstsortiment
- jagdfrisches Wildfleisch aus der Oberlausitz, z. B. Reh- und Hirschfleisch
- frische Hauskaninchen und frische Flugenten • alles auch im Ganzen oder in Einzelteilen

**Geflügelhof
Mario Steinert**

02906 Diehsa
Weißberger Straße 73a
Telefon 035892 5467



Hofladen

für Sie geöffnet!

Freitag 9.00–16.00 Uhr
Samstag 9.00–14.00 Uhr

Besuchen Sie unseren Stand
auf dem Wochenmarkt
(Platz der Jugend) in Niesky
jeden Dienstag von 8.00 bis 14.00 Uhr!

Briefkasten bzw. persönlich übergeben wurde, versprach man einen karnevalistischen Nachmittag und vermerkte natürlich auch „Wer keine Schürze hat, der komme wie immer zu uns, es wird niemand nach Hause geschickt!“ Die Ausstattung des Raumes und das zusammengestellte „Menü“ mit Kaffee, Pfannkuchen, einem köstlichen Getränk zum Anstoßen und ein kleines Überraschungsprogramm für diesen Nachmittag waren gut durchdacht und vorbereitet.

So konnten am 13. Februar 2024 unsere Senioren herzlich empfangen werden. Es war toll, dass nahezu alle eine Schürze um bzw. mitgebracht hatten, um diese dann noch umzubinden. Die „Artenvielfalt“ war nicht zu toppen. Von Rüsenschürze über Dirndlmädchenmotiv bis hin zur Bierwerbungsschürze war alles vertreten. Das haben unsere Senioren großartig gemacht. Vielen Dank hierfür.



Nach der allgemeinen Begrüßung vom Vorstand wurde kurz der symbolische Spatenstich vom Bundeskanzler Scholz zum Bau der Munitionsfabrik erwähnt. Leider kann man solche Informationen nicht einfach „unter den Tisch kehren“. Viele Älteren von uns hatten diesbezüglich selbst erfahren müssen, was daraus werden kann. „Es passiert aber auch viel Gutes in unserem Leben. Und gut ist, dass unsere Zusammenkünfte im Seniorenverein wieder beginnen.“ (Auszug aus der Einladung).

Vor Beginn des Faschingsprogramms gratulierten wir unserer Vorstandsvorsitzenden zu ihrem „Sonderpreis Ehrenamt 2023“, der ihr persönlich am 14. Dezember 2023 vom Landkreis Görlitz – UnbezahlbarLand für ihr außergewöhnliches Engagement verliehen wurde. Ihre Ausdauer und ihr hartnäckiges Dranbleiben – trotz vieler Hindernisse – bewirkten in den zurückliegenden Jahren nicht nur eine bauliche Verbesserung des Seniorenvereinsheims. Dass ihr Herzblut hier einfließt, lässt sich nicht leugnen. Es ist eine wirklich verdiente Auszeichnung und wir danken den Antragstellern und denjenigen, die letztendlich für unsere Chefin, Frau Petz, abgestimmt haben. Es war eine sehr gute Entscheidung.

Als Überraschungsprogramm und zum Einstimmen auf den Faschingsnachmittag traten die Minifunken (leicht verstärkt durch Mittelfunken(?)) aus Särichen auf. Trotz Ferienzeit ließen sie es sich nicht nehmen und erfreuten uns mit ihrem poppigen Faschingsprogramm. Es war eine wahre Wonne, ihnen zuzusehen. Ihre Tanzvorführungen waren mitreißend und ihre schönen farbenfreudigen und einzigartigen Funkenkostüme rundeten alles perfekt ab. Das haben sie toll gemacht. Danke auch an die Funkenleiterin und die Eltern, die ihre Kinder zum Auftritt bei uns gebracht haben.



Als unsere Senioren anschließend den Kaffee getrunken, den Pfannkuchen verspeist und die „Pfannkuchenzuckerfinger“ wieder zur Räson gebracht hatten, wurde die Annemarie-Polka, eine Polonaise und der Schunkelwalzer aufgelegt. Jeder, der wollte und konnte, machte mit.



Es sind auch einige Seniorenmitgliedschaftsanwärter „zum Schnuppern“ bei uns gewesen. Ihren Worten konnte man entnehmen, dass sie die Absicht haben, wiederzukommen und sogar bei uns zu bleiben.

Um 16.00 Uhr gab es die offizielle Verabschiedung, denn die ersten „Abholtaxen“ standen schon vor der Tür. Soweit ich es überblicken konnte, traten unsere Seniorenmitglieder auch diesmal wieder gut gelaunt und Dankesworte aussprechend ihren Heimweg an.

Text und Fotos: J. Berwig

Ausblick auf das Jahr 2024 in den Heimatstuben Horka



Nachdem wir das vergangene Jahr in gemütlicher Runde in einer liebevoll gestalteten Adventsausstellung ausklingen ließen, möchten wir Ihnen auch im Jahr 2024 einige interessante Themen zur Horkaer Geschichte anbieten.

Frohe Ostern!

Wir wünschen frohe Ostern!

„Party-Service“

JUTTA KLOSE und
SMOKE-DADDY Dirk Klose

warme Speisen * kalte Platten

02829 Groß Krauscha · Dorfallee Nr. 63 · Telefon (035820) 605 13



Dach und Hausreparaturservice
Besser

**All unseren Kunden ein
frohes Osterfest und
erholsame Feiertage!**



preiswert – schnell – zuverlässig

Torsten Besser, Weidenweg 5, 02929 Rothenburg OT Uhsmannsdorf
Tel. 035892 3547, Fax 39502, Mobil 0173 8312551, torstenbesser@web.de



**Frohe Ostern
und gute Fahrt
in den Frühling!**

Fahrschule

G. Skamrahl GmbH **PKW KRAD LKW**

www.fahrschule-skamrahl.de Mobil 0171 / 7838147



Wir wünschen allen Kunden,
Geschäftspartnern und Mitarbeitern
ein erholsames und glückliches Osterfest.



**Schornsteinbau
ROTHE**

Inhaber: Mike Kohnert

Tanneweg 14 · 02829 Neißeau OT Neu-Krauscha
Tel. 035820 60440 · Fax 629393 · Mobil 0175 1517720

www.schornsteinbau-rothe.de
info@schornsteinbau-rothe.de

**Industrie- und Hausschornsteine
Kernbohrungen · Kaminmontagen**

Stellenausschreibung

*Du bist auf der Suche nach einer spannenden
und abwechslungsreichen Tätigkeit?
Du identifizierst dich mit der Lausitz
und möchtest aktiv an der Ländlichen Entwicklung
der Östlichen Oberlausitz mitwirken?
Dann bist du bei uns genau richtig!*



Für die LEADER-Förderperiode 2023–2027
suchen wir zum 1. Juli 2024 eine/n

Projektmanager Regionalentwicklung (m/w/d)

mit guten konzeptionellen und kommunikativen Fähigkeiten

Der Lokale Aktionsgruppe Östliche Oberlausitz e.V. ist ein im Jahr 2021 gegründeter eingetragener Verein, dessen Gebietskulisse sich über den mittleren und östlichen Teil des Landkreises Görlitz erstreckt. Ziel der Lokalen Aktionsgruppe Östliche Oberlausitz ist die Umsetzung der LEADER-Entwicklungsstrategie und die Förderung des ländlichen Raums. Das Regionalmanagement ist u. a. verantwortlich für die Beratung in Förderfragen, die Konzeptentwicklung, die Öffentlichkeitsarbeit und die Vernetzung der Region.

Deine Aufgaben als Projektmanager (m/w/d):

- Beratung von Antragsteller/-innen bei der Projekt- und Konzeptentwicklung im Förderprogramm LEADER und weiterer Förderprogramme
- Mitwirkung bei der Organisation des Förderverfahrens LEADER
- Unterstützung der Regionalmanagerin
- Akquise von Fördermitteln und Erarbeitung von Förderanträgen für die Lokale Aktionsgruppe
- Planung, Akquise, Durchführung und Dokumentation von Förderprojekten
- Beratung und Unterstützung von öffentlichen und privaten Projektträger/-innen

Deine Qualifikationen:

- Studienabschluss mit Bezug zur Aufgabenstellung oder Abschluss einer entsprechenden Berufsausbildung
- selbstständige, strukturierte und eigenverantwortlich Arbeitsweise
- sicheres Auftreten und Teamfähigkeit, hohe Kommunikationsfähigkeit sowie Kontaktfreude und Eigeninitiative
- praktische Erfahrungen mit Förderprogrammen, zur Koordination von Förderprojekten und zur Sachbearbeitung von Fördermitteln
- sichere EDV-Anwenderkenntnisse in den gängigen MS-Office-Programmen (Word, Excel, PowerPoint)
- Führerschein mindestens in der Klasse B und die Bereitschaft, deinen privaten Pkw bei Bedarf für dienstliche Zwecke zu nutzen
- gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift, weitere Sprachkenntnisse sind von Vorteil

Wir bieten Dir:

- Gehalt entsprechend Eignung in Anlehnung an TVöD
- ein kleines Team und kurze Entscheidungswege
- strukturierte Einarbeitung und fachliche Begleitung
- interessante Kontakte zu Persönlichkeiten aus Politik, Wirtschaft, Tourismus und Kultur
- einen attraktiven Arbeitsort im Sitz des Regionalmanagements in Kodersdorf
- die Stelle ist befristet bis 31. Dezember 2027
- Teilzeit ist nach Absprache möglich

Haben wir Dein Interesse geweckt? Dann sende Deine aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen ausschließlich per E-Mail unter Angabe des frühestmöglichen Arbeitsbeginns sowie Deiner Gehaltsvorstellung bis zum **19. April 2024** an die Regionalmanagerin unter:
s.scheel@oestliche-oberlausitz.de

Lokale Aktionsgruppe Östliche Oberlausitz e.V.
Görlitzer Straße 25, 02923 Kodersdorf, Telefon 35825 643998

Hinweis: Die Stellenausschreibung erfolgt vorbehaltlich einer Bewilligung zum „Betreiben einer LAG“ im Zeitraum 2024–2027 gemäß Richtlinie FRL LEADER/2023 des Freistaates Sachsen.



Kofinanziert von der
Europäischen Union

An folgenden drei Sonntagen öffnen wir die Heimatstuben im Gemein-
deamt Horka für unsere Besucher:

24. März, 21. April, 26. Mai 2024
jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Sollten Sie zu anderen Zeiten oder bestimmten Anlässen die Heimatstu-
ben besuchen wollen, sprechen Sie bitte Ihren Wunschtermin mit uns ab
(Telefon-Nr. 035892 5445).

Am 24. März 2024 stehen „Alte Dorfansichten“ im Mittelpunkt unserer
Gesprächsrunde.



Wie gewohnt, laden wir Sie zu selbstgebackenem Kuchen, Kaffee und
Tee ein.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher, die vielleicht mit interessanten
Erinnerungen oder Ergänzungen zu unserer Heimatgeschichte beitragen
können.

Ihr Heimatstubenteam Horka

Osterbasteln in Mückenhain

Bereits zum 17. Mal laden wir herzlich ins Dorfhaus nach Mückenhain
zum Osterbasteln ein.

In gemütlicher Runde und unter Anleitung von Hobbybastlerin Gudrun
Seibt werden wir Ostereier mit sorbischer Wachstechnik verzieren.



Sorbisches Osterei, Wachsbatik, mehrfarbig

Freitag, 22. März 2024

Beginn: 18.00 Uhr

Unkostenbeitrag: 3,00 €
(plus Arbeitsmaterial)

Belegte Brötchen und Getränke
werden am Abend angeboten.

**Anmeldung bitte
bis 15. März 2024**

bei Ilona Katzer
Telefon 035825 5410
oder Sylvia Rüdiger
Telefon 035825 60912

Wir freuen uns auf euch!

Der Dorfverein Mückenhain e. V.

„Tanz in den Frühling“

Der ASSV Horka lädt zum Tanz in den Frühling.
Die Veranstaltung findet am **16. März 2024** in der
Reithalle Horka statt.

Neben dem Tanz findet ein abwechslungsreiches
Kulturprogramm statt.

Die Eintrittskarten gibt es ab dem 4. März 2024 im
Vorverkauf für 5,00 Euro bei Blumen & Mehr Astrid Püschel.

Wir freuen uns auf zahlreiche tanzbegeisterte Besucher.



Der Vorstand des ASSV Horka

Gesundheitssport März 2024

**Rehaktiv e.V. informiert: Unser Kursfahrplan
für alle Mitglieder oder interessierten Neueinsteiger**

Montag	17.00–18.00 Uhr	Yoga mit Monika
	19.00–20.00 Uhr	Kurs mit Nancy
	19.00–20.00 Uhr	Yoga mit Monika
Dienstag	9.30–10.15 Uhr	Rehasport mit Nancy
	18.30–19.15 Uhr	Rehasport mit Jeannette
Mittwoch	9.30–10.15 Uhr	Rehasport mit René
	16.30–17.30 Uhr	Pilates mit Jeannette
	17.45–18.45 Uhr	Hula mit Karina
	19.00–20.00 Uhr	Gymnastik mit Karen
Donnerstag	18.45–19.45 Uhr	Pilates mit Jeannette
	20.00–21.00 Uhr	Prinzen-Pilates
	20.00–21.00 Uhr	Yoga mit Monika
Freitag	15.00–15.45 Uhr	Rehasport mit René
	16.00–16.45 Uhr	Zumba Gold mit Nancy

Info: Rehasport ist zugelassen durch den sächsischen Behinderten-
verband.

Indikationen: Krebserkrankungen, Orthopädie, Neurologie!

Aktuelles: fettgedruckte Kurse finden in Kodersdorf Bahnhof statt

Weitere Informationen erhalten Sie in der

Physiotherapie Penkin in Kodersdorf, oder unter

Telefon 035825 60598 oder unter **www.rehaktiv-ev.de**

»Sport frei« wünscht der Rehabilitationssportverein in Kodersdorf

René Penkin, Vereinsvorsitzender

Gemeinde Kodersdorf

Telefon: 035825 5252, Fax: 035825 5235

E-Mail: info@gemeinde-kodersdorf.de

Internet: www.kodersdorf.de

„Thementreff“ in Kodersdorf vom 13. bis 19. März 2024

jeweils 19.30 Uhr im Gemeindehaus
der Ev. Kirchengemeinde Kodersdorf:

- 13.3.** Was habe ich im Alter zu erwarten?
Worauf darf ich hoffen?
- 14.3.** Wie gehe ich mit Tod und Ewigkeit um?
Was kommt danach?

**Referent: Dr. Thomas Koppehl/
Superintendent i. R. (Niesky)**

15.3. Arbeit und Freizeit – mit Gott die Balance finden.
Referentin: Petra-Edith Pietz/Pfarrerin i. R. (Görlitz)

18.3. Wie erziehe ich meine Kinder?

19.3. Wie rede ich mit meinen Kindern über Gott?

**Referenten: Conny Mende/Pflegemutter
und David Mende/Sozialarbeiter (Görlitz)**

Kontakt: Ev. Kirchengemeinde

Torgaer Straße 4, 02923 Kodersdorf, Telefon 035825 5251

E-Mail: kirche.kodersdorf@gmx.de, www.kirche-kodersdorf.de



Glaserei Franke



- preiswerte individuelle Echtglasduschen
- höchste Eleganz durch rahmenlose Konstruktion
- barrierefrei

02906 Niesky · Königshainer Str. 5

Tel. 03588 2223856

Tel. 03581 403475

Fax 03581 667262

Funk 0171 4068002

02826 Görlitz · Dresdener Str. 7

www.glaserei-franke.com

Linden
Apotheke Niesky

19. März 18.30 Uhr

im Kinder- und Familienzentrum Niesky



mit Nick Krause

SCHÜBLER SALZE

„Für ein gutes Bauchgefühl“

PFLÜGER

Nicht nur ungesunde Ernährung, sondern auch Gefühle und Emotionen beeinflussen unser gutes Bauchgefühl. Umso wichtiger, dass unser Bauch gestärkt gegenüber allen Einflüssen ist. Erfahren Sie in unserem kostenlosen Kundenabend mit welchen Schübler-Salzen Sie Ihr gutes Bauchgefühl stets beibehalten und die Verdauungsorgane unterstützen können. Melden Sie sich gleich an.

0358825290



Werde
TEIL
unseres
Teams!



Stellenangebot

VERKÄUFER (m/w/d)

Drei-/Vier- oder Fünf-Tage-Woche - je nach Absprache!
Stundenlohn ab 14,00 €

Alle nötigen Fähigkeiten und Fertigkeiten in den jeweiligen Bereichen werden durch unser Fachpersonal übermittelt. Es erwarten Sie anspruchsvolle Aufgaben. Gesundheit und körperliche Fitness sind Grundvoraussetzung sowie Teamfähigkeit, ein gepflegtes Äußeres und der Besitz eines Führerscheins.

Vereinbaren Sie einen Termin
für ein Bewerbungsgespräch unter 0171 6426127.

Bewerbungen bitte an:

Mario Steinert · Frischgeflügel GmbH
Uhsmannsdorfer Straße 31 · 02923 Horka
E-Mail: info@frischgefluegel-steinert.de

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

• Erstellung von Magazinen, Kunden-Informationsblättern und Broschüren jeglicher Art für Firmen als auch für kommunale und öffentliche Einrichtungen.

• Kalender – von klassisch bis individuell ist alles möglich für Firmen, Wohnungsgenossenschaften /-gesellschaften, ...

• Vermarktung & Betreuung von Werbeflächen

• Sponsoring & Refinanzierung von Drucksachen (Amtsblätter, Imagebroschüren, Flyer & Plakate ...), von Kfz (z.B. für Baubetriebshöfe, Kindereinrichtungen, Vereine ...), von Veranstaltungen, ...

• Sponsoringvermittlung zwischen Suchenden (Vereine, ...) & Gebenden (Unternehmen/Firmen)



28 JAHRE
1995-2023
WEITBLICKVERLAG

Inhaber Klaus-Peter Rast

Königshainer Str. 5, 02906 Niesky
Tel.: 03588 / 2944346
Tel.: 03588 / 2945172
info@weitblickverlag.de

www.weitblickverlag.de

NEUBERT'S

Hofladen

ACHTUNG!!
Neue Öffnungszeiten
Mo+Mi+Fr 9-15 Uhr
Di+Do 9-18 Uhr
Besuchen Sie uns in der Bahnhofstraße 17 in Rothenburg

Ostern wird zum Fest der Freude und des Genießens!
Am Besten mit regionalen Produkten und Geschenkideen aus unserem Hofladen mit Werksverkauf.

fröhliche .Ostern

Kelterei NEUBERT
seit 1941 Qualität aus Rothenburg / OL

Fröhliche



All meinen Mitarbeitern, Patienten und Partnern ein frohes Osterfest und erholsame Feiertage!



Sie haben sich uns verdient!

Natürlich

auf der
**Säricher Str. 7b,
Kodersdorf**

**Physiotherapie
K.Mathieu**

Tel.: 035825 / 626 380
Fax: 035825 / 626 379

www.natuerlich-physio.de
info@natuerlich-physio.de

www.neue-apotheken.com

Neue APOTHEKE

Kosmetik-Aktion
vom 04.03.2024-31.03.2024

20%
auf alle vorrätigen Kosmetikprodukte aus unserem Sortiment

CAUDALIE medipharma cosmetics Louis Widmer DERMASENCE NUXE

Neue Apotheke
Inh. Daniela Scholze

Straße der Einheit 75a 02923 Kodersdorf
Tel.: 035825/ 60199

James-von-Moltke-Straße 6 02826 Görlitz
Tel.: 03581/ 421140

Gaststätte • Biergarten • Pension • Frisör

Zur Alten Apotheke

25 JAHRE GASTSTÄTTE

Geburtstagsbrunch
am 7. März 2024,
ab 15.00 Uhr
Sie sind herzlich eingeladen!

Wir wünschen unseren Gästen ein frohes Osterfest!

Öffnungszeiten der Gaststätte
Di.-So. 17.30-23.00 Uhr
So. 11.00-14.00 Uhr
Tel. 035825 60148

stern! 29. März
bis 1. April
2024



All unseren Kunden

wünscht Ihr

AUTOHAUS GOTHAN

Klaus-Dieter Gothan e. K. · Kfz-Meisterbetrieb

- Typenfreie Werkstatt
- Klimaservice
- HU/AU
- Unfallreparatur



CITROËN
CITROËN-
Servicepartner

Am Flugplatz 20 · 02828 Görlitz

Telefon 03581 32390 · Telefax 323929

E-Mail: info@autohaus-gothan.de



*Wir wünschen allen Kunden,
Geschäftspartnern und
Mitarbeitern ein erholsames
und glückliches Osterfest.*

**ELEKTRO
TEICHERT**

IHR PARTNER IN ELEKTRO-FRAGEN

Thomas Teichert

- Elektroheizung • Kabelmontagen • Solaranlagen
- Elektroinstallationen • Blitzschutz • Reparaturen und Service

Ober-Neundorf • Rothenburger Landstraße 283 • 02828 Görlitz

Telefon 035820 613-0 • Fax 61313 • Funk 0170 5228381

Internet: www.elektro-teichert.de • E-Mail: info@elektro-teichert.de

 **BÄCKEREI
Kämmer**

FRISCH AUS DER BACKSTUBE

Straße der Einheit 15 · 02923 Kodersdorf · Telefon 0358 25/52 40

Öffnungszeiten Bäckerei:

Montag	5.00 – 12.00 Uhr
Dienstag – Freitag	5.00 – 17.00 Uhr
Samstag	5.00 – 10.00 Uhr



Imbiss geöffnet!

Montag – Freitag 7.30 – 14.30 Uhr

**Ab 11.00 Uhr Mittagstisch –
auch außer Haus!**

In alter Tradition – feiern Sie Ihr Osterfest
mit unserem

OSTERBROT!

Wir wünschen ein
frohes Osterfest
und erholsame
Festtage.



Hörgeräte
Jens Steudler
Meisterbetriebe



Filiale Görlitz

Otto-Buchwitz-Platz 1
Tel.: (03581) 41 20 00

Filiale Niesky

Zinzendorfplatz 14
Tel.: (03588) 20 76 79

Wir wünschen ein **frohes Osterfest!**

Landbäckerei Gisa

*Wir wünschen allen Kunden
frohe Ostern und schöne Feiertage.*



*Für Ihr Vertrauen
sagen wir herzlich*



Danke.



Dorfstraße 38 · 02829 Zodel · Tel. 035820 60291

Gelungener Workshopauftakt der Abteilung Kindersport in Kooperation mit der WT-Kampfkunstschule Görlitz

Normalerweise geht es am Wochenende um die Turnhalle der Oberschule Kodersdorf eher ruhig zu, jedoch ganz anders am Samstag, dem 20. Januar 2024.

Rund 40 Mädchen und Jungen aus Kodersdorf und Umgebung im Alter bis 14 Jahren sind der Einladung des SV Aufbau Kodersdorf gefolgt und nahmen teil am Workshop „Selbstverteidigung für Kids“. Fachlich und sportlich geleitet wurde der Kurs von qualifizierten Übungsleitern und Trainern der WT-Kampfkunstschule Görlitz.

Das WT im Namen steht dabei für Wing Tsun und ist ein auf die praktische Selbstverteidigung ausgerichteter Kung-Fu-Stil. Das Kids Wing Tsun, wie die offizielle Bezeichnung des Angebotes der Kampfkunstschule lautet, verfolgt jedoch ein Konzept zur Schulung von Kindern in den unterschiedlichsten Situationen bzw. Lebensbereichen. Es ist kein Selbstverteidigungsprogramm im eigentlichen Sinn, sondern ein Bewegungsangebot mit dem Schwerpunkt der Selbstbehauptung. Aber ganz so theoretisch sollte unser Workshop dann doch nicht werden ...



Bereits bei der Aufwärmung zur Musik wurden spielerisch erste Haltungsübungen geschult und die Reaktionsfähigkeit und -schnelligkeit der Teilnehmer/-innen auf die Probe gestellt. Schnell sollte sich entsprechend des Konzeptes vom Kids Wing Tsun herausstellen, dass es sich beim Thema Selbstverteidigung nicht vordergründig um das Austeilen von Schlägen und Tritten handelt. Der Kampf ist niemals Ziel, jedoch aber der Schutz der eigenen Person und das in erster Linie durch das per-

sönliche Auftreten und Selbstbehauptung, notfalls aber auch durch Anwendung entsprechender Selbstverteidigungstechniken. Dabei wurde auf unterschiedliche Lebensbereiche der Kinder Bezug genommen, seien es z. B. Gefahren auf dem Schulweg, Probleme in der Schule oder auch der Umgang mit fremden Personen.

Wie wir im Kurs erfahren durften, dient zur Kommunikation nicht nur der effektive Einsatz der eigenen Stimme „HALT – STOP!“, sondern auch und vielmehr die eigene Körperhaltung bzw. Körpersprache. Zwischen den einzelnen Bewegungs- und Übungseinheiten, welche sich mit technischen Anleitungen abwechselten, wurde seitens der Übungsleiter auch Wert darauf gelegt, die einzelnen Techniken bzw. Handlungen gedanklich und emotional richtig einzuordnen und eventuelle Folgen abzuschätzen. Kindgerecht aufbereitet konnte somit jeder Teilnehmer und jede Teilnehmerin in der entsprechenden Altersstufe die für sich passenden Empfehlungen mit nach Hause nehmen.

Die Trainer und Übungsleiter konfrontierten die Teilnehmer/-innen während der Übungsphasen immer wieder mit möglichen Problemsituationen, in welchen sie das aktuell Erlernte umsetzen und anwenden sollten. Zum spannendsten Teil des Kurses gehörten jedoch sicherlich für die Meisten die kleinen Techniken und Handgriffe, mit denen man sich aus potenziell bedrohlichen Situationen befreien kann.

So z. B. eine Befreiung aus dem Nackengriff oder das Festhalten bzw. Ziehen am Arm. Natürlich durfte und musste der Trainer dabei auch mal ordentlich laut angeschrien oder mit voller Kraft weggestoßen werden. Für manch einen kostete das schon gut Überwindung.

Abgerundet wurde der Workshop schließlich von einem Selbstverteidigungsparcours, der den Teilnehmer/-innen nochmal einiges an Kondition abverlangte. Kurz zusammengefasst war es eine sehr interessante und lehrreiche Erfahrung, sowohl für die jüngsten Teilnehmer/-innen als auch die Jugendlichen und erwachsenen Übungsleiterinnen.

Natürlich kann dieser zweistündige Kurs nur einen kleinen Einblick in die Arbeit und die Philosophie der Selbstverteidigung im Wing Tsun geben, aber er hat dem einen oder anderen vielleicht einen Anstoß geben können, sich für dieses Thema mehr zu interessieren und mögliche Gefahren oder Problemsituationen im Alltag mehr ins Bewusstsein gebracht.

Von uns gibt es zwei Daumen hoch und ein großes Dankeschön an alle Teilnehmer/-innen, die trotz der Dauer des Kurses aufmerksam dabei waren und natürlich an die Mannschaft der WT-Kampfkunstschule Görlitz, die uns gezeigt haben, dass ein Thema mit ernsthaftem Hintergrund auch mit Spaß und in freudiger Atmosphäre vermittelt werden kann.

Es grüßt herzlich

das Team vom Kindersport des SV Aufbau Kodersdorf e. V.



Fasching im Kindergarten „Brüderchen und Schwesterchen“

Helau und Alaaf hieß es auch in diesem Jahr wieder im Kindergarten in Kodersdorf. Gemeinsam mit den Kindern und Erzieherinnen wurde das Faschingsfest gefeiert.

Am Rosenmontag zogen die Kinder mit ihren selbstgebastelten Rasseln, Hüten, Brillen, Schleifen und dem Lied „Klingelingeling und Bum, Bum, Bum“ durch den Kindergarten.





Du suchst deine Chance, dich über ein Berufliches Gymnasium in der Region weiterzuentwickeln? Wir sind für dich da!

Mach dein **Abitur**
am **Freien Beruflichen Gymnasium Rietschen!**

Bis zum **15. März 2024** nimmt die Freie Schule Rietschen Anmeldungen für die 11. Klasse des Beruflichen Gymnasiums (Fachrichtung Wirtschaftswissenschaft) für das Schuljahr 2024/2025 an.

In einer dreijährigen praxisbezogenen Ausbildung an unserer kleinen familiären Schule wird dir der Weg zur Allgemeinen Hochschulreife (Abitur) geebnet. Diese berechtigt dich zum Studium an jeder Hochschule, Universität, Fachhochschule oder Berufsakademie – unabhängig von der Fachrichtung Wirtschaftswissenschaft.

Weitere Informationen und die wichtigsten Formulare findest du auf www.fsrietschen.de.

Wir freuen uns auf DICH!

Freie Schule Rietschen · Rothenburger Straße 14 a · 02956 Rietschen
Telefon 035772 40290 · E-Mail: info@fsrietschen.de

Noack Reisen



Inh. Matthias Noack
Koseler Straße 10
02923 Hähnichen

Tel.: 0152 22978120

E-Mail: noackreisen-haehnichen@gmx.de



Unsere Leistungen:

- Tagesfahrten mit Oldtimer/Überlandbus (Rollstuhlgerect)
- Fahrten von Schulklassen
- Transferleistungen aller Art
- Fahrten mit Kleinbus (8 Personen)

Am Faschingsdienstag kamen alle kostümiert zur alljährlichen Faschingsfeier in den Kindergarten. Drachen, Dinosaurier, Prinzessinnen, Feen und viele andere kreative und lustige Gestalten trafen sich in ihren Gruppenräumen. Anschließend ging es für die drei größeren Kindergarten- gruppen mit dem Bus zum Kinderfasching nach Särichen in den Saal. Dort begrüßte die Mini-Funkgarde des KCR alle Kinder mit ihrem Gardetanz. Neben Kinderdisco, Bonbonkanone und Pfannkuchen gab es auch wieder ein lustiges Märchenspiel für die Kinder. In diesem Jahr waren die Lieblingsfiguren Anna & Elsa, Olaf sowie Ryder und sein Rettungshund Chase dabei. Es wurde viel getanzt, gesungen und gelacht.



Die Krippenkinder und die Gruppe von Frau Mrusek und Frau Thomas feierten mit Spiel, Spaß, Tanz und Heiterkeit im Kindergarten ihr eigenes Faschingsfest. Dabei wurde ausgiebig im Turnraum getollt, gerutscht und mit den Luftballons gespielt.



Wir bedanken uns recht herzlich beim Karnevalsclub Särichen für den tollen Vormittag und bei unserem Essenanbieter RWS Cateringservice für die leckeren Pfannkuchen.

Hallo Kodersdorf!

Wir melden uns zurück aus dem Winterschlaf und haben Neuigkeiten für Euch. Denn 2024 soll mindestens genauso spannend sein wie voriges Jahr. Um uns die Zeit zwischen Fasching und Hexenfeuer zu vertreiben, möchten wir gerne mit Euch gemeinsam neue Weine probieren. In diesem Jahr werden uns gleich zwei Experten an diesem Abend mit guten Tropfen verwöhnen. Mit Axel Krüger (Weinhaus Krüger in Görlitz) werden wir genüsslich durch die deutschen Weinberge wandern und bekommen einige unterhaltsame Anekdoten dazu berichtet. Durch die georgischen Weingärten führt uns Revaz Revazishvili (Weinfeld in Görlitz). Dabei wird er uns einen kurzen Einblick in die traditionelle Weinherstellung in Georgien geben. Insgesamt sechs Weine werden wir verkosten. Beide haben sich vorgenommen, uns von ihrem Wein zu begeistern. Wir hoffen Ihr fühlt Euch angesprochen und habt Lust zur



Weinverkostung

am 6. April 2024 im Saal des KCR
in Särichen (Görlitzer Straße 15)

deutsche und georgische Weine zu probieren. Um 18.00 Uhr geht es los. Für eine bessere Planung gibt es einen Kartenvorverkauf. Die Anmeldung kann gerne auch schon gruppenweise erfolgen, so können wir Euch an einem gemeinsamen Tisch platzieren. **Bitte meldet Euch unter 0173 9984996 oder info@kokuve.de bis spätestens zum 28. März 2024 an.** Die Karte kostet **20,00 Euro pro Person**. Die Teilnehmerzahl ist auf 60 Personen begrenzt. Natürlich stehen auch ein paar Snacks wie Brot, Nüsse und Olivenöl für Euch bereit. Wir sind gespannt, wie Ihr unsere Idee findet und freuen uns auf einen gemeinsamen, interessanten und gemütlichen Abend mit Euch!

Im März möchten wir gerne an unseren **Gartenabend** vom vergangenen Jahr anschließen. Unsere Maxi wurde das letzte Pflanzjahr über von Marcus Ender (Enderhof in Tetta) begleitet und gemeinsam möchten beide gerne über ihre Erfahrungen als Selbstversorger im eigenen Garten berichten. Die Veranstaltung soll am **11. März 2024, ab 19.00 Uhr im Kleintierzüchterverein (Torgaer Straße 18b)** wiederholt als lockerer und offener Gesprächsabend verlaufen, indem Ihr all Eure Fragen loswerden könnt. Auch hier möchten wir Euch gerne um Voranmeldung bitten. Die Veranstaltung ist wieder kostenfrei, über eine kleine Spende (um die Unkosten auszugleichen) würden wir uns sehr freuen.

Wir wollen auch noch etwas Neues probieren. Und zwar möchten wir am Fahrradständer neben der Feuerwehr einen Bücherschrank aufstellen. Dort können dann Bücher nach Herzenslust getauscht werden. Momentan sind wir noch auf der Suche nach einem geeigneten Schrank, also wenn jemand ein schmuckes Teil abzugeben hat, könnt Ihr uns gerne einen kurzen Hinweis geben. Der Bücherschrank darf von jedem genutzt werden und ist rund um die Uhr geöffnet. Wir würden uns sehr freuen, wenn sowohl die Bücher als auch der Schrank pfleglich behandelt werden, damit wir alle lange Freude daran haben. Also haltet die Augen offen, wenn Ihr in unserem schönen Dorf unterwegs seid, und geht gerne stöbern.

So, das sind erstmal die neuesten Neuigkeiten von uns. Wir hoffen, es gefällt Euch und wir sehen uns bald wieder!



Kontaktieren könnt Ihr uns wie gewohnt über
info@kokuve.de oder Telefon 0173 9984996.

Bis bald!

Euer KoKuVe e.V.
KODERSDORFER LEBEN



Steinmetzmeisterbetrieb seit 1913
Ralf und Bärbel REICHEL GbR
02826 Görlitz
Grüner Graben 17
Tel. (03581) 314054
Fax (03581) 306828

E-Mail: steinmetz.reichel.gbr@gmx.de
Homepage: www.steinmetz-reichel-goerlitz.de

Individuelle Natursteinarbeiten
Grabmale · Restaurierung · Bau



**STEINMETZBETRIEB
DÖCKE & WENZEL GbR**
Naturstein für Grabmale und Bau



**Friedhofstraße 7b
02828 Görlitz
Tel.: 03581/312715
Fax: 03581/8737040**

E-Mail: info@natursteinamfriedhof.de



Herzlich willkommen in Ihrer Physio- & Ergotherapie Penkin

FÜR SIE SEIT 26 JAHREN IM HERZEN VON KODERSDORF

www.physiotherapie-penkin.de • Telefon 035825 60598

IHRE SPEZIA- LISTEN

Gemeinschaftsanzeige der inserierenden Firmen



**vermessungsbüro
andreas schlegel**
dipl.-ing. (fh)
öffentlich bestellter vermessungsingenieur
beratender ingenieur
spremberger straße 3 a · 02906 niesky
fon 03588 201194 · fax 03588 201110
info@vermessung-schlegel.de
www.vermessung-schlegel.de



Foto: ESCHENBACH

SEHHILFEN FÜR JEDEN LEBENSBEREICH

ob elektronisch oder ganz klassisch,
bei uns finden Sie Ihre passende Markensehhilfe!



Augenoptik Martin Wünsche | Jakobstraße 4 a | 02826 Görlitz | Telefon 03581 40 30 11

Sonderaktion

zum Start ins Gartenjahr – Container
für Baum-, Strauch und
Heckenschnitt

ASC 7 m³
Containerstellung
zum FESTPREIS
befristet bis **30.04.2024**

Telefon:
**03588
205633**



Telefon: 035820 60217, Fax: 035820 60218

E-Mail: info@gemeinde-neisseaue.de

Internet: www.neisseaue.de

Sprechstunde Revierförster

Die Sprechstunde des Revierförsters Herrn Stefan Weigt, Staatsbetrieb Sachsenforst, Forstbezirk Oberlausitz, findet am **Dienstag, dem 12. März 2024, in der Zeit von 14.00 bis 16.00 Uhr** im Beratungszimmer des Bürgermeisteramtes, Dorfallee 31 in Groß Krauscha, statt.

Herr Weigt ist auch erreichbar unter der Funknummer: 0173 9616071



Änderungen werden rechtzeitig per Aushang am Gemeindeamt bekanntgegeben.

Der Bürgermeister gratuliert

Frau Monika Schwarz
aus Neißeaue OT Zentendorf
zum ihrem 70. Geburtstag am 27. März 2024

*recht herzlich und wünscht alles Gute,
Gesundheit und Zufriedenheit.*



Waldbesitzerwochen 2024 im Forstbezirk Oberlausitz – Informationen vom Team Forstbezirk Oberlausitz

Aufgrund des großen Zuspruches von Seiten der 225 Teilnehmenden werden wir auch in diesem Jahr wieder die Waldbesitzerwochen im Forstbezirk Oberlausitz anbieten. Unser Ziel ist es, diese als Beratungs-

initiative des Forstbezirkes zu etablieren. Die Waldbesitzer haben uns durch ihre überaus positiven Rückmeldungen dabei bestärkt. Viele dankbare Teilnehmer zeigten uns den vorhandenen Bedarf für eine solche Form des Informationsaustausches bis hin zum Kennenlernen untereinander. Vielleicht lassen sich auf solchen Initiativbegegnungen zukünftig temporäre Kontakte oder gar dauerhaft forstliche Zusammenschlüsse aufbauen. Ein Ziel ist es weiterhin, durch eine Veränderung der Veranstaltungsorte innerhalb des Reviers (andere Gemarkung/Gemeinde) hoffentlich auch neue Waldbesitzende erreichen und unterstützen zu können – ganz nach dem Motto: „Vielfalt im Wald und bei den Themen“! Daher möchten wir Sie einladen, sich am **20. April 2024, 9.00 bis 12.00 Uhr** am Wasserturm Zentendorf zum Thema „Waldwirtschaft in der Kiefer im Klein- und Großprivatwald – Pflege, Durchforstung, Verjüngung und Waldumbau“ für eine Wanderung einzufinden.

*gez. Ihr Revierförster Stefan Weigt,
Staatsbetrieb Sachsenforst, Forstbezirk Oberlausitz*

Verkauf von Bauland in der Gemeinde Neißeaue

Die Gemeinde Neißeaue bietet die Flurstücke 140/1 (1.620 m²) und 141/1 (1.153 m²) und 141/3 (1.843 m²) der Flur 1 der Gemarkung Kaltwasser als Bauland an.

Die Abwasserentsorgung erfolgt dezentral. Die Erschließung der Medien wie Trinkwasser, Strom und Internet ist gesichert. Für die genannten Flurstücke liegt der Gemeinde Neißeaue bereits ein gültiger Vorbescheid der Bauaufsichtsbehörde vor. Dieser Bescheid ist in der Bauverwaltung des Verwaltungsverbandes Weißer Schöps/Neißeaue einsehbar.

Der sich auf den Baugrundstücken befindliche Baumbestand ist geschützt, dadurch ist die Grundstücksnutzung in gewissen Randbereichen der Baugrundstücke zum Teil eingeschränkt.

Interessenten können sich gern in der Gemeindeverwaltung Neißeaue melden:

Gemeinde Neißeaue, Dorfallee 31, 02829 Neißeaue

Telefon 035820 60 217, Fax 035820 60218

E-Mail: info@gemeinde-neisseaue.de

Wer hat Grundstücke, Wohnhäuser etc. zu verkaufen?

Liebe Grundstücks- und Wohnungseigentümer, in unserer Gemeinde gibt es immer wieder Anfragen von Wohnungssuchenden bzw. von Bürgern, die ein Grundstück zum Bau eines Eigenheimes oder ein vorhandenes Eigenheim suchen. Wir würden den Anfragenden gern helfen, können dies jedoch derzeit nur dahingehend tun, soweit es sich um Wohnraum bzw. um Grundstücke der Gemeinde handelt. Wenn Sie also Interesse haben, Ihre Wohnung/-en oder Ihr/-e Grundstück/-e oder Haus unkompliziert anzubieten, dann können Sie sich gern in der Gemeinde Neißeaue melden (Telefon 035820 60217 oder gern auch per E-Mail: info@gemeinde-neisseaue.de). Eine kostenlose Veröffentlichung auf unserer Homepage ist ebenfalls möglich. Gemeldet werden müsste die Größe der Wohnung bzw. des Grundstückes oder Hauses. Des Weiteren würden wir Ihre Einwilligung zur Weitergabe Ihrer Adresse und Telefonnummer an den Interessenten benötigen, damit sich dieser mit Ihnen in Verbindung setzen kann. Bitte melden Sie sich auch, wenn Sie Ihr (vielleicht auch schon länger) leerstehendes Gebäude gern veräußern möchten. Wir vermitteln gern zwischen Ihnen und dem Interessenten.

Vermietung unserer Ortschaftszentren

Für Ihre Familien- oder Firmenfeierlichkeiten, Meetings, Spielenachmittage oder Vereinssitzungen können Sie gern eines unserer Ortschaftszentren mieten.

Räume in unterschiedlichen Größen stehen Ihnen in unseren Ortschaften Groß Krauscha, Kaltwasser und Zodel zur Verfügung.

Bei Interesse melden Sie sich einfach im Gemeindeamt der Gemeinde Neißeaue, Dorfallee 31, OT Groß Krauscha persönlich, per Telefon unter 035825 60217 oder gern auch per E-Mail info@gemeinde-neisseaue.de.



Für SIE sind WIR da!

- ✓ Ambulante Pflege
- ✓ Beratung & Hilfe
- ✓ Hauswirtschaftliche Leistungen
- ✓ Tagespflegen in Görlitz und Rothenburg
- ✓ Palliativversorgung

Rothenburg
Mühlgasse 3b

Sie erreichen uns unter:
Telefon: 035891/77 984

Görlitz
Windmühlenweg 26

Sie erreichen uns unter:
Telefon: 03581/38 600

Niesky
Ödernitzer Str. 7

Sie erreichen uns unter:
Telefon: 03588/22 38 887

www.diakonie-st-martin.de

Diakonie
st. martin



ICH LERNE VOLLEYBALL



Hallo Mädchen und Jungs.

Habt Ihr Lust Volleyball spielen zu lernen,
möchtet Ihr gern Sport in einem Team treiben?
Ihr seid 10-12 Jahre alt (Jahrgänge 2011-2014)?

Dann kommt zum TSV Kunnersdorf und seid dabei!

Am Donnerstag, 4. April 2024

startet unsere neue Volleyballgruppe

von 16.00 – 17.30 Uhr

in der Sporthalle Ebersbach / Schöpstal.

Bei Interesse meldet Euch gerne bei uns unter

E-Mail: micha.buettner@web.de
oder

Tel.: 0151 72 74 31 76 Michael Buettner
oder

Tel.: 0160 96 69 59 74 Kristin Preuß

Wir freuen uns auf Euch!



NUXE
PARIS
Promotiontage

Lassen Sie sich beraten und
lernen Sie die wunderbare
Kosmetikserie von Nuxe
kennen!

Gutschein für
eine
Gratisprobe

am 14.03.
in der
Humb.-
Apotheke

Gutschein für
eine
Gratisprobe

am 15.03.
in der
Fortuna-
Apotheke



Gesundheit ist nicht alles,
aber ohne Gesundheit ist alles nichts.
Arthur Schopenhauer

Fortuna Apotheke
Apothekerin Stefanie Scheibe-Mimus
Reichenbacher Straße 19 • 02827 Görlitz
Telefon: 03581 - 42 20 0
Telefax: 03581 - 42 20 22
www.apotheke-fortuna.de

Gesundheit ist der
Sonnenschein der Seele.
Edward Young

Humboldt Apotheke
Apothekerin Stefanie Scheibe-Mimus
Demianiplatz 56 • 02826 Görlitz
Telefon: 03581 - 38 22 10
Telefax: 03581 - 38 22 29
www.apotheke-humboldt.de



Bürgerpreis 2023

Am 2. Februar 2024 fand die Verleihung des Bürgerpreises 2023 an ehrenamtlich Engagierte des Landkreises Görlitz im Bürgersaal des Zittauer Rathauses statt. Herr Landrat Dr. Stephan Meyer zeichnete im Rahmen dieser zweistündigen Feierstunde auch Frau Waltraud Würsig aus Groß Krauscha aus.

Herzlich gratulieren wir Frau Würsig zu dieser Ehrung und freuen uns auch im Jahr 2024 auf ihr tüchtiges Anpacken.



Antje Engelmann, Görlitz

KRAUSCHA e.V.

WIR FÜR KRAUSCHA

Einladung zum Frauentag

Ihr wollt Euch einen Abend um nichts kümmern müssen und „verwöhnt“ werden? Dann seid Ihr am **8. März 2024, ab 18.00 Uhr** im Jugendclub Groß Krauscha herzlich eingeladen! Während die Männer Euch mit Essen und Getränken versorgen, könnt Ihr Euch mit Euren Freundinnen einen schönen Abend machen und die Seele baumeln lassen.

Unkostenbeitrag (Essen und Getränke inklusive):

Vereinsmitglieder 10,00 €

Gäste 15,00 €

Damit niemand hungrig und durstig nach Hause muss, bitten wir Euch um eine kleine **Rückmeldung bis 5. März 2024**, mit wie vielen Ihr vorbeikommt.

Jahresplan 2024 (Termine unter Vorbehalt)

8. März	Frauentag	Jugendclub Groß Krauscha
19./20., 26./27. April	Arbeitseinsatz	FZZ
30. April	Walpurgisfeuer	FZZ
30. Mai bis 2. Juni	20 Jahre Krauscha e.V	FZZ
7. September	Krauscha im Rauch	FZZ
12. Oktober	Oktoberfest	FZZ
18./19. Oktober	Winterfestmachung	FZZ
15. Dezember	Weihnachtsmarkt	Gemeindeamt

20 Jahre Krauscha e.V.

Seit nunmehr 20 Jahren gibt es unseren Verein und das möchten wir mit Euch feiern. Dafür suchen wir auf diesem Weg Helfer, die uns in unserem Vorhaben unterstützen wollen. Wir suchen für Freitag und Sonntag fleißige Kuchenbäcker und Kuchenbäckerinnen, die uns mit einem Kuchen unterstützen möchten. Wenn Ihr einen Kuchen beisteuern wollt, meldet euch einfach unter 035820 62426. Außerdem benötigen wir noch Helfer, die (bei Bedarf) am 31. Mai 2024 nachmittags aus den Ortsteilen der Gemeinde Senioren ins FZZ fahren können.

Zudem möchten wir auf ein reges Vereinsleben zurückblicken und suchen dafür noch Fotos, Zeitungsartikel, Erinnerungen etc. der letzten 20 Jahre. Vielleicht hat der ein oder andere noch digitale oder analoge Schätze, die für einen Schmutzler sorgen können. Da die Erinnerungen das gesamte Wochenende „ausgestellt“ werden sollen, ist es uns wichtig, dass ihr zu 100 % einverstanden seid, dass sie veröffentlicht werden.

Trödelmarkt in Groß Kauscha

Ihr wollt schon lange zu Hause ausmisten? Der Frühjahrsputz ist eure Chance. Am **1. Juni 2024** findet von **10.00 bis 16.00 Uhr** im FZZ ein Trödelmarkt statt. Standgebühr bis 5,00 m 10,00 €, jeder weitere Meter 2,00 € (Kinderstände kostenlos). Verkaufen könnt Ihr alles, was Ihr nicht mehr braucht. Wir bitten um eine kurze Anmeldung unter 0174 3627433.

Der SV Zodel informiert

Auch in diesem Jahr finden in der Märchenwaldarena wieder zahlreiche Veranstaltungen statt.



Hier ist der Überblick:

19.4.2024	Mitgliederversammlung
30.4.2024	Hexenbrennen
1.6.2024	Triball-Turnier (in Zusammenarbeit mit dem SV Ludwigsdorf)
7.6. – 8.6.2024	Vereinsfest
24.6. – 29.6.2024	Fußballcamp (in Zusammenarbeit mit dem SV Ludwigsdorf)
30.10.2024	Halloween
31.12.2024	Silvesterparty

(Änderungen sind vorbehalten!)

Der Überblick unserer Heimspiele in der Märchenwaldarena im März

Samstag, 9.3.2024 – Anstoß: 14.00 Uhr

SV Zodel – SV Reichwalde (Kreisliga Herren)

Sonntag, 10.3.2024 – Anstoß: 14.00 Uhr

SV Zodel – FV Ottendorf-Okrilla (Kreisliga Damen)

Samstag, 16.3.24 – Anstoß: 15.00 Uhr

SV Zodel – VFB Weißwasser 2. (Kreisliga Herren)

Samstag, 23.3.2024 – Anstoß: 10.30 Uhr

SV Zodel – TSV Herwigsdorf (Kreisliga A-Jugend)

Änderungen vorbehalten!

Informationen für Senioren

Wir treffen uns am **Dienstag, 12. März 2024, um 14.00 Uhr** im Ortschaftszentrum in Zodel.

Auch dieses Jahr wollen wir unsere Frauen ehren und mit einem kleinen musikalischen Blumenstrauß überraschen.

Unsere Terminvorschau für geplante Veranstaltungen 2024

Wir würden uns freuen, wenn wir Dich oder Euch zu dem ein oder anderen Termin als neuen Teilnehmer in unserer Runde begrüßen könnten.

IHRE SPEZIALISTEN

Uhsmannsdorf: GESCHÄFTSRÄUME ^{ca.} 120 qm

lebensmittelgeeignet, schwellenfrei,
Parkplätze, langfristig, bevorzugt sozial
zu vermieten!

Telefon 08176 7020 oder 0173 3543886
oder E-Mail: bullreuth@t-online.de

malermeister
VETTER®

**maler- und tapezierarbeiten • bodenbeläge
fassadengestaltung • struktputze**

henry vetter • karl-liebknecht-str. 11 • 02906 niesky
tel. 03588 200988 • fax 204982
www.malermeister-vetter.de

Estrichbau Koch

WIR BIETEN AN:

- * HEIZESTRICHE
- * ZEMENTESTRICHE
- * LEICHESTRICHE
- * ANHYDRIT-ESTRICHE

PATRICK KOCH

NEUSORGER STR. 10
02929 ROTHENBURG
OT BREMENHAIN

TEL. 035891/439291
FUNK: 0162/2608861

E-MAIL:
INFO@KOCH-ESTRICHBAU.DE



HEIDENESCHER
Sicherheitstechnik

Schlüsseldienst / Briefkästen / Stempel / Schilder & Pokale

zu Hause alles sicher?

Inh. André Tzschoppe
Bismarckstr. 5, 02826 Görlitz | Fon 03581 - 400956 Fax 400955

allbö Raumausstattung GmbH

BODENBELAG • PARKETT • LAMINAT
DESIGNBELAG • FUSSBODENBAU • SONNEN- &
INSEKTENSCHUTZ • KETTELSERVICE

Christoph-Lüders-Str. 34 | 02826 Görlitz
Tel. 03581 318091 | Fax 03581 318505 | Funk 0173 4653808

info@allboe.de

www.allboe.de

Gemeinschaftsanzeige der inserierenden Firmen

**Endlich schnelles
Internet ab 19.95 €/mtl.**
bis zu **250 MBit/s**

SpeedOne



**Jetzt anmelden unter:
0800 / 5 777 999**

www.speedone.de

Speedloc Datacenter • Karl-Marx-Straße 13/14 • 02827 Görlitz
Telefon: 035822 - 61360 • E-Mail: info@speedone.de

**DK
dienstleistung**
SERVICE RUND UM HAUS & HOH

0152 240 30676

dk-dienstleistung@outlook.de

www.dk-dienstleistung-goldenclub.de



Sportplatzpflege
und Rasenkultivierung



Baufeldberäumung



Landschaftsbau- und
Gartenbau



Grünflächenpflege



Winterdienst



Rekultivierung und
Sanierung



Rollrasen verlegen



Gartenteichgestaltung



Sichtschutz und Zaunbau



Autoreinigung innen
und außen



Schlüsseltätigkeiten



Trockenbau



Traktorarbeiten mit M71



Abrissarbeiten



Baumfällarbeiten



Umzüge



Wohnungsräumung



Gartengestaltung



QR Code für
alle Infos
scannen



**Wir sind hier die Bank,
weil mit uns Ihre
Wohnträume
wahr werden.**

Morgen
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Unsere Baufinanzierung für Ihre Wünsche.

Schritt für Schritt gehen wir gemeinsam mit Ihnen den Weg in die Zukunft und begleiten Sie bei all Ihren Finanzierungsvorhaben. Ob Bau, Kauf oder Modernisierung: nutzen Sie unsere Genossenschaftliche Beratung. Rufen Sie an unter 03581 464-60 oder gehen Sie online auf vrb-niederschlesien.de/baufinanzierung

Volksbank Raiffeisenbank
Niederschlesien eG



Fahrradtouren 2024

- 30.4.2024 zum Schulkaffee Zentendorf
- 28.5.2024 zur Gaststätte Jonas in Mückenhain
- 25.6.2024 mit Kaffeetrinken bei Dörfer in Ludwigsdorf
- 30.7.2024 nach Rothenburg
- 24.9.2024 zum Fischereihof Kreutziger in Nieder Neundorf
- 29.10.2024 nach Kunnersdorf

Kaffeenachmittage 2024 im Ortschaftszentrum Zodel

13. Februar 2024 – Fastnacht – mit unserem lustigen Nachtwäscheball hat unser Programm 2024 begonnen. Wir haben gesungen, getanzt und gelacht. Einige von uns haben sogar eigene Einlagen zum Besten gegeben.



- 12.3.2024 Frauentag
- 9.4.2024 mit Ortschronisten
- 9.5.2024 Männertag
- 11.6.2024 Weinprobe
- 9.7.2024 Achtung – Treff in Deschka
- 10.9.2024 Thema folgt
- 8.10.2024 Diavortrag zur Namibiareise von Herrn Haase
- 12.11.2024 Schlachtschüsseessen
- 10.12.2024 Weihnachtsfeier

Tagesfahrtenangebot für 2024 mit Teich-Reisen

- 16.7.2024 Tagesfahrt Lausitzer Seenland mit Mittagessen, Schifffahrt auf dem Senftenberger See
p.P. ca. 89,00 Euro
- 17.9.2024 Tagesfahrt Wörlitzer Park mit Mittagessen, Gondelfahrt im Park und Abendbrot
p.P. ca. 97,00 Euro

Wochenfahrt mit Michel-Reisen

- Wann? im August
- Wohin? noch in Planung –
bitte Amtsblatt im April beachten

(Änderungen vorbehalten!)

Ansprechpartnerin: Sigrid Mirschel

Helau und Alaaf – in Groß Krauscha wurde gefeiert

Zum Faschingsdienstag fanden sich im Ortschaftszentrum Groß Krauscha 26 Narren und Närrinnen zum Feiern ein. Das Organisationsteam hat sich ganz besonders darüber gefreut, dass tatsächlich jeder in irgendeiner Weise kostümiert war, und wenn es nur ein kurzum übergestülpter Hut war.

Bei Musik und Quatsch wurde geschunkelt, ein wenig auch getanzt und vor allem miteinander geredet und gelacht. Pfannkuchen der Bäckerei Gisa, Kaffee, Bockwurst, Bowle und andere Getränke erfreuten jeden Gaumen und somit hatten unsere Seniorinnen und Senioren eine gelungene Faschingsfeier.





Garten- und Landschaftsbau

Dorfweg 1 · 02923 Horka
Telefon 03 58 92/3 63 46
Telefax 03 58 92/3 63 47
Funk 01 70/3 80 09 54
www.knobloch-galabau.de

NEUE

Wege und Ideen
für Ihren Garten
gemeinsam
mit Ihnen
und uns



• Planung • Ausführung • Pflege



DANIEL WEBER
Dienstleistungen

TEL. 01727571784
KONTAKT@DWD-SERVICE.DE

- MONTAGESERVICE
- KLEINTRANSPORTE
- ENTSORGUNGSDIENSTE
- TROCKENBAU
- VERANSTALTUNGSBAU
- BERÄUMUNGEN
- HAUSDienstLEISTUNG
- MALERARBEITEN

DANIEL WEBER, LUTHERPLATZ 11, 02626 GÖRLITZ, TEL. 01727571784, MAIL: KONTAKT@DWD-SERVICE.DE

Wie geht es Ihren Fenstern?

- Neue Ideen – Klasse statt Masse
- Kostenlose Beratung vor Ort
- Qualität aus dem Fachgeschäft!

Gardinen- & Teppichtrend

Inh.: Andreas Knothe



Jakobstraße 9 · 02826 Görlitz · Tel./Fax (0 35 81) 40 24 84

IHRE SPEZIALISTEN

ab 85 € / m³

HOLZHOF

Tschauder

Kamin- und Brennholzverkauf
Birke, Buche, Eiche, Robinie

Antransport per LKW
bis 5 m³ möglich.

0151 / 66 18 11 35
holz.hof.tschauder@t-online.de

STIHL

PERFEKTER RASEN. MIT STIHL.

RT 4082
AUFSTITZMÄHER

Der wendige und kompakte Aufsitzmäher mit hohem Fahr- und Bedienkomfort ist perfekt für die Pflege großer verwinkelter Rasenflächen. Der 1-Pedal-Fahrtrieb sorgt für zügiges Rangieren.

AKTION
3499 € statt 3749 € UVP

Motorgeräte LINDNER

Friedbert Lindner
Arnsdorf Nr. 13 a
02894 Vierkirchen/Arnsdorf
Tel.: 035827/74030

LINDNER-MOTOR-GERÄTE@GOERLITZ.NET

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Gemeinschaftsanzeige der inserierenden Firmen

Die Kita Sonnenhügel feiert Fasching

Am 13. Februar 2024 regierten in der Kita „Sonnenhügel“ in Kunnersdorf viele bunte Schmetterlinge, tanzende Hexen, Superhelden, Vampire, Feen, Prinzessinnen und vieles mehr.

Bei stimmungsvoller Musik wurde viel getanzt und gelacht. Auch eine zünftige Polonaise durch das gesamte Haus und Attraktionen wie z. B. rätselhafte Wühlkisten, Luftballonspiele, Bällebad mit Rutsche und ein kniffliger Sportparkour trugen zum vollen Erfolg unserer Faschingsparty bei.

So viel Spaß macht natürlich auch hungrig. Zum Glück gab es viele tolle Leckereien wie Eis, selbstgemachte Knabbereien und süßes Popcorn aus einer Popcornmaschine. Nun sieht man hier und da noch einige Luftballons und Luftschlangen als letzte Erinnerungen an einen so wunderschönen Faschingstag und wir freuen uns schon auf den nächsten. Helau!



Wichtige Rufnummern

Polizei bzw. Notruf 110
Feuerwehr bzw. Rettungsdienst und Notarzt 112

Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist zu **den sprechstundenfreien Zeiten** unter der bundesweiten kostenfreien Telefonnummer **116 117** für Patienten erreichbar.

Bereitschaftspraxis am Städtischen Klinikum Görlitz

Girbigsdorfer Straße 1–3, 02828 Görlitz

Allgemeinmedizinischer Behandlungsbereich Haus Z:

Mittwoch und Freitag: 15.00 bis 19.00 Uhr
Wochenende, Feiertage und Brückentage 9.00 bis 13.00 Uhr und
15.00 bis 19.00 Uhr

Kinderärztlicher Behandlungsbereich Haus C:

Wochenende, Feiertage und Brückentage 9.00 bis 13.00 Uhr

Bereitschaftspraxis am Krankenhaus Emmaus Niesky

Plittstraße 24, 02906 Niesky

Wochenende, Feiertage und Brückentage 9.00 bis 13.00 Uhr

Die Bereitschaftspraxen können während der Öffnungszeiten ohne Voranmeldung aufgesucht werden.

Für Sie ist der ärztliche Bereitschaftsdienst zuständig, wenn es sich um eine Erkrankung handelt, mit der Sie normalerweise einen niedergelassenen Arzt in der Praxis aufsuchen würden (z. B. Grippe, Fieber oder Erbrechen), aber die Behandlung aus medizinischen Gründen nicht bis zum nächsten Tag warten kann.

Anmeldung Krankentransport 03571 19222
Allgemeine Erreichbarkeit IRLS/Feuerwehr 03571 19296
Sperren von Bankkarten, Kreditkarten, Handys 116 116

Die **SachsenEnergie** ist für **Strom und Gas** weiterhin Ihr Partner in Sachsen, und das rund um die Uhr sowie im Internet (www.sachsenenergie.de).

Service-Telefon der SachsenEnergie 0800 6686868
Service-Telefon der SachsenNetze 0800 0320010
Störungsrufnummer Erdgas 0351 50178880
Störungsrufnummer Strom 0351 50178881



www.fahrschulebuechner.de
info@fahrschulebuechner.de

02826 Görlitz Demianiplatz 44 Tel. 035 81/76 62 88

Ausbildung in den Führerscheinklassen:

B, BE, A, A1, A2, AM, L, auch auf Automatik

Kraftfahrtauglichkeitstest

Nachschülerlaubnis – Führerschein auf Probe: ASF

Seminar für Punktabbau: FES

Achtung!

Auch **praktische Auffrischungsstunden** für Führerscheinbesitzer möglich.

Anmeldung:

Montag geschlossen, Dienstag bis Freitag 14.00–17.00 Uhr
in Görlitz, Demianiplatz 44

Theorietermine 2024 (Änderungen vorbehalten)

Beginn 17.00–20.00 Uhr Görlitz, Demianiplatz 44

19.–29.4.2024

24.5.–3.6.2024

20.–28.6.2024

Michel-Reisen

Michel-Reisen GmbH & Co. KG

02739 Neueibau, Hauptstraße 37, Tel. 03586 - 76540

Ostseerauszeit im IFA-Ferienpark Binz ab € 529,-

9. - 16.03. / 14. - 21.03. / 21. - 28.03. / 1. - 6.04.
21. - 28.04. / 28.04. - 5.05. / 6. - 13.06. / 27.06. - 4.07. /
25.07. - 1.08. / 5. - 12.09. / 13. - 20.10. / 3. - 10.11.2024

Ski- & Winterurlaub in den Südtirol ab € 839,-

9. - 16.03.2024

Urlaubstage im „Casa Familia“ Usedom ab € 519,-

6. - 10.03. / 13. - 19.04. / 26.05. - 1.06. / 23. - 29.06. /
1. - 7.09. / 6. - 12.10. / 16. - 20.11. / 20.11. - 24.11.2024

Toskana im Frühlingszauber € 535,-

20. - 25.03.2024

Tulpenblüte Holland, Brüssel & Brügge ab € 599,-

28.03. - 1.04. / 1. - 5.04. / 8. - 12.04. / 14. - 18.04.24 /
18. - 22.04. (Blumenkorso) / 22. - 26.04. / 26. - 30.04.2024

Toskana im Frühlingszauber € 535,-

20. - 25.03.2024

Blumenriviera, Monaco, Nizza & Cannes ab € 819,-

31.03. - 7.04. / 30.04. - 7.05. / 14. - 21.10.2024

Walzerstadt Wien & Wachau ab € 475,-

29.03. - 2.04. / 4. - 8.05. / 12. - 18.05. / 16. - 20.06. / 1. - 5.07.
18. - 22.08. / 15. - 19.09. / 19. - 25.09. / 7. - 11.10. / 20. - 24.10.

Insel Krk, Cres & Plitvitzer Seen ab € 669,-

31.03. - 7.04. / 21. - 28.04. / 10. - 17.05. / 27.06. - 4.07. /
15. - 22.09. / 5. - 12.10.

Gardasee - Verona - Venedig ab € 549,-

1. - 6.04. / 2. - 7.05. / 21. - 28.05. / 18. - 23.06. / 20. - 25.07.
17. - 22.09. / 13. - 18.10.

Lago Maggiore, Comer See & Mailand ab € 649,-

1. - 6.04. / 28.04. - 3.05. / 20. - 25.05. / 4. - 9.06. / 23. - 28.6.
28.07. - 2.08. / 8. - 13.09. / 22. - 27.09. / 6. - 11.10.

Schnupperkurtage in Kolberg ab € 489,-

7. - 11.04. / 4. - 8.05. / 2. - 9.07. / 14. - 21.07. / 16. - 23.08.

Paris - EuroDisneyland - Versailles ab € 529,-

2. - 6.04. / 17. - 21.05. / 18. - 22.07. / 3. - 7.10. inkl. ÜF

Traumhaftes Apulien & Gargano € 925,-

9. - 16.04.24 Vieste - Lecce - Castel del Monte

Toskana - Insel Elba, Florenz & Rom ab € 979,-

9. - 17.04. / 8. - 16.05. / 11. - 19.09. / 3. - 11.10.

Südfrankreich - Provence - Avignon ab € 1.259,-

12. - 21.04. / 19. - 28.07. / 11. - 20.10.2024

AROSA Flußkreuzfahrt auf der Rhone ab € 1.639,-

12. - 21.04. / 19. - 28.07. / 11. - 20.10.2024

Unterwegs an Rhein & Mosel ab € 499,-

14. - 19.04. / 5. - 10.05. / 9. - 14.06. / 28.07. - 2.08. /
1. - 6.09. / 22. - 27.09. / 14. - 19.10. / 23. - 28.10.

Montenegro - Albanien - Dubrovnik ab € 969,-

19. - 27.04. / 24.05. - 1.06. / 25.09. - 3.10.

Spanien- und Portugal-Rundreise € 1.749,-

27.04. - 8.05. Madrid, Lissabon, Porto, Fatima & Santiago

Norwegische Fjorde - Oslo

Trondheim - Bergen

12. - 20.06. / 26.06. - 4.07.
24.07. - 1.08. / 14. - 22.08.

ab € 1.549,-

- alle Preise pro Person im DZ
- Reisen mit Halbpension & inklusive Haustürabholung



IHRE SPEZIALISTEN BEIM BAUEN UND WOHNEN



Bauzimmerei SEIFERT

Wiesenweg 6, 02923 Kodersdorf
Funk: 0160-1543229
bauzimmereiseifert@web.de

Holzbau • Dacheindeckung

Ich wünsche allen Kunden,
Geschäftspartnern und Mitarbeitern
ein erholsames und glückliches Osterfest.



24h DIENST
**HAUSMEISTER
HARTMANN**

Sanitär
Heizung
+ Bauklempnerei
Arbeiten rund ums Haus



Michael Hartmann

Büro: 02826 Görlitz • Bautzner Str. 56
Tel./Fax: 03581/31 63 00 • Funk: 0171/194 54 47

Meisterbetrieb

Heizung Sanitär



02829 Groß-Krauscha • Dorfallee 16a

☎/Fax 035820/60499 • 0174/2052104 • dirk.hillmann69@web.de



NADEBOR

Baugesellschaft mbH

Erdarbeiten
Rohrleitungsbau
Pflasterarbeiten
Wasserbau
Abriss

Dipl.-Ing. (FH) **Steffen König**
Geschäftsführer

Särchener Straße 7 • 02923 Kodersdorf
Funktelefon 0171/8843580 • Tel. 035825/60503 • Fax 61401



**NEU &
REKO
BAU**

Ausgezeichnet mit
dem sächsischen Staatspreis
für Architektur und Bauwesen

GLOTZ GmbH

Stahlbeton ■ Mauerwerk ■ Putz

Trebruser Str. 11 • 02906 Niesky • Tel. (03588) 2503-0 • Fax 2503 18
www.bau.glotz.de • E-Mail: info@bau-glotz.de

Zimmerei und Restauration Simon



Meisterbetrieb

Oststraße 11 • 02923 Kodersdorf
Tel. 035825 60291 • Funk 0174 6067047
www.zimmerei-simon-kodersdorf.de

Dach- und Schieferarbeiten • Dachstühle • Carports • Vordächer
Pergolen • Treppen • Decken • allgemeine Holzarbeiten • Restauration und
Sanierung • historische Holzkonstruktionen • Sachverständigenleistungen

PLANUNGS- UND INGENIEURBÜRO

Mathias Hennig – Freier Architekt

BAUPLANUNG • BAUÜBERWACHUNG/BAULEITUNG
TRAGWERKSPLANUNG/STATIK
WÄRMESCHUTZ

02906 Niesky • Muskauer Straße 51
Tel. 03588/222910 • Fax 03588/2229111
Funk 0171/7577574

Internet: www.ibh-niesky.de • E-Mail: mathias.hennig@ibh-niesky.de

BAUSERVICE R. Mannack

- Maurer- und Putzarbeiten
- Holzbau • Trockenbau
- Sandstrahlarbeiten

Hauptstraße 24 • 02829 Neißeau / Klein-Krauscha
Telefon (0172) 3702614 • Fax (035825) 62533

Inh. Thomas Nitsche

Hauptstraße 6 • 02829 Ebersbach
Tel.: 03581 314195 • Fax: 314196
E-Mail: roego@roego.de
Web: www.roego.de

Rögo

Heizung & Sanitär

- Badeinbau
- Pellet-/Holzheizung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Brennwerttechnik
- Wartungen
- Materialverkauf
- Heizöl-Kleinverkauf

über 30 Jahre Zuverlässigkeit beim Bauen



Baubetrieb – seit 1990 –
Axel Prause



Altbausanierung • Trockenbau • Fassaden-/Wärmedämmung
Maurer-, Putz-, Fliesenleger- und Reparaturarbeiten

02923 KODERSDORF • Schulstraße 51

Telefon/Fax 035825 5314

Funk 0171 8411696 + 0175 1618102

www.baubetrieb-prause.de

info@baubetrieb-prause.de



RAUM AUSSTATTUNG
LEHMANN
· MEISTERBETRIEB · SEIT 1964 ·

Oster- Aktionstag

9. März 2024
14 bis 17 Uhr

Kommen Sie zu unserem Frühlingsaktionstag, und genießen Sie in frühlingshaftem Ambiente Eierlikörbowle, Sekt und kleine Snacks!

Wir präsentieren Ihnen oster- und frühlingshafte Dekorationen und beraten Sie gerne zu den neuesten Trends 2024. Sichern Sie sich Ihre besondere Osterdekoration, zeitlose Wohnaccessoires und vieles mehr zu einem

Sonderrabatt von 10 bis 20 %.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Raumausstattung Lehmann

Hauptstraße 12, 02929 Rothenburg OT Lodenau | Tel. 035891 40046

www.raumausstatter-lehmann.de

Lebensretter für unsere Filialen.

**Wir sichern die medizinische
Versorgung in unserem
Geschäftsgebiet.**

Defibrillatoren sind Geräte, welche die Überlebenschancen bei einem plötzlichen Herzstillstand erheblich verbessern können. Dieses Gerät finden Sie in unserer Filiale Kodersdorf.



03583 603-0



info@spk-on.de



www.spk-on.de/kontakt



**Sparkasse
Oberlausitz-Niederschlesien**

Besuchen Sie das große Treppenstudio in Ihrer Region!



**Montag bis Freitag
10.00 bis 17.00 Uhr
jeden 2. und 4. Samstag im Monat
9.00 bis 16.00 Uhr
Wir bitten um Terminvereinbarung!**

**MESSE HAUS 2024 in Dresden –
WIR SIND DABEI!
7. bis 10.3.2024 · Halle 2 Stand B25**



JATZKE

Das Original

**Neuteichnitzer Straße 36
02625 Bautzen
Telefon 03591 373333
www.Treppenbau-Jatzke.de**